

Glavna posojilnica v Ljubljani.

Starokrajski listi poročajo, da Glavna posojilnica na Kongresnem trgu v Ljubljani izplačuje vloge le še proti odpovedi.

MESTNA HRANILNICA LJUBLJANSKA.

Rojaki samenjajo Mestno hranilnico ljubljansko z Glavno posojilnico.

Mestna hranilnica ljubljanska je varna in zanesljiva; za njo jamči vse mestno imetje in vsa davčna moč prebivalstva.

Med več rojaki je zavladal strah, glede njih naloženih denarjev v Ljubljani in medljevo v jeden koš "Glavna posojilnica" z "Mestno ljubljansko hranilnico". Te dve nimate pravne skupne. "Glavna posojilnica" je le manjša vrsta posojilnice in to z neomejenim poroštvom; "Mestna hranilnica ljubljanska" pa je največja hranilnica na Kranjskem, ter ima nad 39 milijonov kron vlog in podrujni milijon rezervnega zaklada. Za "Mestno hranilnico ljubljansko" jamči vse mestno posestvo in davčna moč, torej je najbolj zanesljiva in trdna mestna hranilnica ljubljanska in je popolnoma samostalna, ter se ne sme podajati v nikake spekulacije; svoje denarne vloge posojuje le na prvo mesto in dobra posestva, ali pa kupi državne papirje, kakor je pravila predpisujejo. "Glavna posojilnica" je v dvajsetih letih skupaj spravila le 3 milijone vlog (in žal, se teh je preveč).

"Glavna posojilnica" na Kongresnem trgu izplačuje sedaj le še proti odpovedi in to za svote do 5000 tri mesece odpovedi, za vse višje svote pa 6 mesecev. Pravila je upravni odbor prikril, po svojem okusu in jih je dal v vsako knjižico, da narod, kateri je nove naloge, ni vedel, kaj tiči za advokatsko zvijačo. Ako pride do poloma, bodo v prvi vrsti izgubili vsi oni, ki so vzeli deleže od te posojilnice in sicer so deleži po 200 kron. Koliko delničarjev je, ne vemo; vemo pa, da v slučaju, ako terjatve, rezervni zaklad (ako ni le na papirju) in deleži ne zadostujejo za izplačanje vlog, morajo delničarji še doplačevati, da se zadosti državni postavi od leta 1873.

Mi smo dosedaj odposlali za 60,000 kron odpovedi od "Glavne posojilnice", deloma "Mestni hranilnici ljubljanski", deloma pa "Kreditni banki" v Ljubljani. Ako ima še kak rojak kako knjižico od "Glavne posojilnice", naj jo nam dokaže, da imenovani zavodi izterjajo njih vloge.

Kolor pa ima svoje denarje naložene v "Mestni hranilnici ljubljanski", pa naj le mirno spi, tam je vse v najlepšem redu.

Toliko v ravnanje, in da ne bodo naši rojaki po nepotrebnem zbegani in v skrbeh.

Parnik "Rusija" obsedel na pečinah.

Libava, Rusija, 9. jan. — Parnik "Rusija", od Russian-American Line je na potu iz New Yorka v Libavo blizu tega mesta zavozil na pečine. Potniki so bili vsi rešeni. Ena križarka, šest vlačilcev in eden ledolomilec se trudijo brezuspešno, da bi rešili parnik, ki je že zelo poškodovan.

Parnik "Rusija" je nov parnik in je last Rusko-vzhodno azijske parobrodne družbe. Iz New Yorka je parnik odplul dne 24. decembra p. l.

Kongresni poslanec O. G. Foelker je dobil pretilna pisma.

Včeraj šele se je izvedelo, da se je bil že poskušal atentat na kongresnega poslanca in bivšega senatorja Otona G. Foelkera in da je dobil že več pretilnih pism. Foelker je oni poslanec, ki je s svojim glasom odločil, da je bil sprejet zakon, s katerim se je prepovedala stava pri konjskih dirkah. Bil je takrat bolan, a se je pustil prenesti v poslansko zbornico, da je oddal svoj glas za določeno zakonsko predlogo. Gotovi krogi mu tega niso odpustili in prav lahko je mogoče, da se hočejo zdaj nad njim maščevati.

Včeraj šele se je izvedelo, da se je bil že poskušal atentat na kongresnega poslanca in bivšega senatorja Otona G. Foelkera in da je dobil že več pretilnih pism. Foelker je oni poslanec, ki je s svojim glasom odločil, da je bil sprejet zakon, s katerim se je prepovedala stava pri konjskih dirkah. Bil je takrat bolan, a se je pustil prenesti v poslansko zbornico, da je oddal svoj glas za določeno zakonsko predlogo. Gotovi krogi mu tega niso odpustili in prav lahko je mogoče, da se hočejo zdaj nad njim maščevati.

Lincolnov spomenik.

V Washingtonu bodo postavili predsedniku Lincolnu spomenik, ki bo stal dva in pol milijona dolarjev. V senatu se je določila Bill je sprejela.

40 delavcev podutih in mrtvih.

Castro, Urdiales, Španija, 10. jan. V kamnolomih se je vsula zemlja in kamenje na delavce in jih podslala. Štirideset delavcev je bilo usmrtenih in petdeset telesno poškodovanih.

Iz delavskih krogov. Štrajk v Chicagu.

Vred nizkih cen za surovo železo so plavžari znižali delavske plače.

ŠTRAJK BANČNIH USLUŽBENCEV.

Stavka čevljarjev v Brooklynu se nadaljuje. — Strojarije v Massachusettsu zatvorjene.

Znižanje delavskih plač.

Chicago, Ill., 11. jan. Po posvetovanju z zastopniki trdke Hart, Schaffner & Marx se je v državnem razsodišču izdala izjava, da se ne more dati nobenih zagotovil glede na poravnavo štrajka krojaških delavcev. Člani trdke so izpovedali, da se je osemdeset odstotkov delavcev vrnilo na delo. Vršile se bodo še konference med državnim razsodiščem in zastopniki od Association of the Wholesale Clothiers.

Chicago, Ill., 11. jan. Po posvetovanju z zastopniki trdke Hart, Schaffner & Marx se je v državnem razsodišču izdala izjava, da se ne more dati nobenih zagotovil glede na poravnavo štrajka krojaških delavcev. Člani trdke so izpovedali, da se je osemdeset odstotkov delavcev vrnilo na delo. Vršile se bodo še konference med državnim razsodiščem in zastopniki od Association of the Wholesale Clothiers.

Chicago, Ill., 11. jan. Po posvetovanju z zastopniki trdke Hart, Schaffner & Marx se je v državnem razsodišču izdala izjava, da se ne more dati nobenih zagotovil glede na poravnavo štrajka krojaških delavcev. Člani trdke so izpovedali, da se je osemdeset odstotkov delavcev vrnilo na delo. Vršile se bodo še konference med državnim razsodiščem in zastopniki od Association of the Wholesale Clothiers.

Nezadovoljni bančni uslužbenci.

Bank and Office Employers Union v New Yorku namerava uprizoriti štrajk. Bančno podjetje Jarmilovski na East Broadway je bilo obveščeno, da bodo bančni uslužbenci uporabili drastična sredstva, da dosežejo zvišanje plače.

Čevljarški štrajk.

Čevljarški štrajk v Brooklynu se še vedno nadaljuje in razširja. Med čevljarji je nastal preprič med zvezami, ki pripadajo American Federation of Labor in med zvezo industrijskih delavcev. V štrajk so stopili tudi delavci v Pinkusovi tovarni za čevlje na 548 zapadna 58. cesta, Manhattan.

Tovarne zatvorjene v Massachusettsu.

Boston, Mass., 11. jan. Howes Brothers Co., ki je druga največja strojarja v državi, je 14 strojarji za nedoločen čas zatvorila. Pred enim tednom je zatvorila tovarne Central Leather Co. Produkcija usnja se je vsled tega znižala na mesec za \$16,000,000.

Dr. Cook na zapadu.

St. Louis, Mo., 10. jan. Dr. Frederick A. Cook bo 20. svečana v St. Louisu predaval o svojem potovanju na severni tečaj, katerega ni našel. William Marion Roody, izdajatelj lista "Mirror", ki je velik občudovalec Cookov, je predavanje aranžiral. Potne stroške plača dr. Cook sam in ves dohodek, ki ga bo predavanje prineslo, se bo razdelil med dobrodelne ustanove v St. Louisu.

Na Washingtonov rojstni dan je dr. Cook gost častniškega kluba v Des Moines, Iowa. Dne 1. marca bo dr. Cooka sprejel guverner Brown, Atlanta, Ga., ki je velik nasprotnik Pearyev.

Toledo, O., 10. jan. — Royal Stanton, dijak v seminarju v Hudson, je dobil pismo od eskima "Mene", ki je spremljal Pearyja na potovanju na severni tečaj. Mene pravi, da niti Peary, niti Cook nista bila na severnem tečaju in da so Cooka vsi radi imeli; Pearyja pa sovražiti.

Petosemdeset ribičev utonilo.

Astrahan, Rusija, 10. jan. V Kaspiškem morju se je utrgal kos ledu, na katerem je stalo 85 ribičev in voda je nesla ledeno ploščo z ribiči vred na široko morje. Oblasti so poslate takoj iz Baku parnik na morje, toda dvomi se, da bi parnik mogel le enega ribiča rešiti, ker sigurno so vsi popred utonili, kajti morje je bilo zelo nemirno in je led razdrobil.

Potres v Alaski.

Fairbanks, Alaska, 10. jan. — Tukaj se je čutil precej močan potres, ki pa ni povzročil nobene škode.

Cena vožnja.

Parnik od Austro-Americana proge ALICE odpluje dne 18. januarja iz New Yorka v Trst in Boko. S tem parnikom dosepejo Slovenci in Hrvati najhitreje v svoj rojstni kraj.

Vožnja stane iz New Yorka do: Trsta ali Boko \$35.00, do Ljubljane 35.00, do Zagreba 36.30.

Vožnje listke je dobiti pri Frank Baker Co., 32 Cortlandt St., New York.

Stenske koledarje

dobimo iz stare čimovine še je v 12 dneh. Denarje nam pošlji je najprihitejše do \$50.00 v gotovini v priporočnem ali registriranem pismu, velja znesek po Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.

FRANK BAKER CO., 32 Cortlandt St., New York, N. Y.

6104 E. 61st Ave., N. E., Cleveland, Ohio.

UPRAVIŠTVO.

Pošiljanje denarja v stari kraj.

Poštna uprava je izdelala nov tarif za pošiljanje denarja po mednarodnih poštah nakaznicah.

POŠILJANJE PO POŠTI SE PODRAŽI.

Nova naredba bo stopila v veljavo s prvim februarjem.

SLOVENSKE VESTI.

Klub "Ilirija".

Slovenski tamburaški klub "Ilirija" priredi v soboto, dne 28. januarja, v Saenger Hall na vogalu Manhattan Ave. in Meserole St. redno zborovanje in po zborovanju prosto zabavo. Imenovani klub prav rad sodeluje pri narodnih prireditvah in tako je pričakovati, da se bodo rojaki v mnogobrojnem številu udeležili tudi njegove prireditve.

Osebnost.

Mr. Josip Rems iz Ridgewooda, L. I., se odpelje dne 14. t. m. v Joliet, Ill., kjer bo kot pomožni tajnik prisostvoval seji glavnega odbora K. S. K. J.

V masti se je zadušil.

Na grozni način je izgubil življenje 43 let stari mašinist William Donohue, ki je uposlen v klavnični trdke M. Crambo št. 649 West 39. cesta. Padel je v kad in se je zadušil v masti. Ko so ga našli, so mogle njegove noge iz masti.

Okoli 12. ure ponoči so drugi delavci pogrešali Donohue in ga začeli iskati. Nekdo je zapazil, da je lestevica priložena na veliko kad in je šel pogledat v kad. Našel je mašinista v masti, iz katere so mogle samo noge. Domneva se, da je šel Donohue po svojem opravku pogledat kad in da je pri tem izgubil ravnotežje in našel smrt v masti.

Lačni volkovi.

Seattle, Wash., 10. jan. — Charles A. Sulzer, brat kongresnega poslanca Sulzerja v New Yorku, ki se je vrnil iz Alaske je poročal, da je v jugovzhodnem delu Alaske vse polno volkov in da je bilo na zapadnem obrežju Prince Wales Islanda mnogo ljudi po volkovih napadenih in raztrganih. Volkovi so vsa divjačina na otoku uničili in prihajajo zdaj prav blizu človeških naselbin.

Laški bankir je izginil.

Italijani groze, da bodo banko Eleto Sciaudone pogladi v zrak.

POLICIJA STRAŽI BANKO.

Sciaudone je prodajal parobrodne listke, pošiljal denar v stari kraj in ga jemal v pohrano.

Položaj v Hondurasu.

Zmage upornikov.

Iz Avstro-Ogrske.

Nezadovoljni Nemci.

VABILO NA NAROČE

"GLAS NARODA", edini slovenski dnevnik v Zjed. državah, velja: Za Jzd. države in Canada: Za vse leto \$3.00, " pol leta 1.50, " ¼ leta75.

Za Evropo in druge prekmorske kraje: Za vse leto \$4.50, " pol leta 2.50, " ¼ leta 1.75.

Gg. naročnike, kateri so še kaj na dolgu za minolo leto, opominjamo, da naročnino poravnajo, drugače jim bomo morali nadaljno pošiljanje lista ustaviti.

Vsak naročnik dobi lep stenski koledar za leto 1911 in tega pričnemo razpošiljati koncem tega tedna.

Upravništvo "Glasa Naroda", 82 Cortlandt St., New York, N. Y.

Laški bankir je izginil.

Italijani groze, da bodo banko Eleto Sciaudone pogladi v zrak.

POLICIJA STRAŽI BANKO.

Sciaudone je prodajal parobrodne listke, pošiljal denar v stari kraj in ga jemal v pohrano.

Položaj v Hondurasu.

Zmage upornikov.

Iz Avstro-Ogrske.

Nezadovoljni Nemci.

VABILO NA NAROČE

"GLAS NARODA", edini slovenski dnevnik v Zjed. državah, velja: Za Jzd. države in Canada: Za vse leto \$3.00, " pol leta 1.50, " ¼ leta75.

Za Evropo in druge prekmorske kraje: Za vse leto \$4.50, " pol leta 2.50, " ¼ leta 1.75.

Gg. naročnike, kateri so še kaj na dolgu za minolo leto, opominjamo, da naročnino poravnajo, drugače jim bomo morali nadaljno pošiljanje lista ustaviti.

Vsak naročnik dobi lep stenski koledar za leto 1911 in tega pričnemo razpošiljati koncem tega tedna.

Upravništvo "Glasa Naroda", 82 Cortlandt St., New York, N. Y.

Razne novosti iz inozemstva.

Angleški parlament bude 6. svečana slovesno otvorjen.

BRISSON KOMORNI PREDSEDNIK.

Nemško zunanje ministerstvo v Berlinu zanika vest o nemško-kitajski zvezi.

London, 11. jan. Listi prinašajo vest, da bode angleški parlament dne 6. svečana z velikim sijajem otvorjen. Otvoril ga bode kralj George s prestolnim govorom. Otvoritvi bodo prisostvovali tudi kraljica. Spodnja zbornica se neformalno odpravi dne 31. januarja, da se bodo poslanci zaprisegli.

Brisson je izvoljen predsednikom francoske komore.

Paris, 11. jan. Poslanska zbornica je izvolila svojim predsednikom radikalnega socialista Brissona. — Brisson je dobil 270 glasov, republikanec Paul Deschanel pa 197. Socialist Jules Guesde je dobil le 50 glasov.

Nemško-kitajska zveza.

Berlin, 11. jan. Zunanje ministerstvo zanika vest, da bi obstala med Nemčijo in Kitajsko zveza, ali da bi se sploh nameravala skleniti.

London, 11. jan. List Daily Mail poroča s pozivom na vest o nemško-kitajski zvezi, da bode kitajska vlada s \$150,000 v cesarski palači pripravila stanovanje za nemškega prestolonaslednika.

Pod snežnimi lavinami.

Turin, Italija, 11. jan. Snežne lavine so bile podslale vsi Solari in Polli v bližini San Pamiemo. Lavine so potegnile hiše za seboj, toda po večernem napornem delu se je posrečilo rešiti ljudi in živino izpod snega.

Velik štrajk v Portugalu.

Lisbona, 11. jan. Železniški uslužbenci so uprizorili štrajk. Vlada je bila na štrajk pripravljena in je bila že v odredila, da se promet lahko vsaj deloma vzdržuje.

Prijeti anarhisti.

Monakov, 11. jan. Policija je zasedla 20 anarhistov, ki so bili v neki hiši priredili tajno zborovanje. Špisi, ki obtežujejo aretovance, so bili zaplenjeni.

Volilna reforma.

Italijanski ministrski predsednik Buzzatti je predložil zbornici zakonski načrt o volilni reformi.

Nov predsednik jeklenega trsta.

James A. Farrell, predsednik od United States Steel Products Export Co., ki je podružnica od U. S. Steel Corporation, je bil izvoljen predsednikom jeklenega trsta kot naslednik odstopivšega predsednika W. C. Cereya.

Položaj v Hondurasu.

Zmage upornikov.

Iz Avstro-Ogrske.

Nezadovoljni Nemci.

VABILO NA NAROČE

"GLAS NARODA", edini slovenski dnevnik v Zjed. državah, velja: Za Jzd. države in Canada: Za vse leto \$3.00, " pol leta 1.50, " ¼ leta75.

Za Evropo in druge prekmorske kraje: Za vse leto \$4.50, " pol leta 2.50, " ¼ leta 1.75.

Gg. naročnike, kateri so še kaj na dolgu za minolo leto, opominjamo, da naročnino poravnajo, drugače jim bomo morali nadaljno pošiljanje lista ustaviti.

Vsak naročnik dobi lep stenski koledar za leto 1911 in tega pričnemo razpošiljati koncem tega tedna.

Upravništvo "Glasa Naroda", 82 Cortlandt St., New York, N. Y.

Razne novosti iz inozemstva.

Angleški parlament bude 6. svečana slovesno otvorjen.

BRISSON KOMORNI PREDSEDNIK.

Nemško zunanje ministerstvo v Berlinu zanika vest o nemško-kitajski zvezi.

London, 11. jan. Listi prinašajo vest, da bode angleški parlament dne 6. svečana z velikim sijajem otvorjen. Otvoril ga bode kralj George s prestolnim govorom. Otvoritvi bodo prisostvovali tudi kraljica. Spodnja zbornica se neformalno odpravi dne 31. januarja, da se bodo poslanci zaprisegli.

Brisson je izvoljen predsednikom francoske komore.

Paris, 11. jan. Poslanska zbornica je izvolila svojim predsednikom radikalnega socialista Brissona. — Brisson je dobil 270 glasov, republikanec Paul Deschanel pa 197. Socialist Jules Guesde je dobil le 50 glasov.

Nemško-kitajska zveza.

Berlin, 11. jan. Zunanje ministerstvo zanika vest, da bi obstala med Nemčijo in Kitajsko zveza, ali da bi se sploh nameravala skleniti.

London, 11. jan. List Daily Mail poroča s pozivom na vest o nemško-kitajski zvezi, da bode kitajska vlada s \$150,000 v cesarski palači pripravila stanovanje za nemškega prestolonaslednika.

Pod snežnimi lavinami.

Turin, Italija, 11. jan. Snežne lavine so bile podslale vsi Solari in Polli v bližini San Pamiemo. Lavine so potegnile hiše za seboj, toda po večernem napornem delu se je posrečilo rešiti ljudi in živino izpod snega.

Velik štrajk v Portugalu.

Lisbona, 11. jan. Železniški uslužbenci so uprizorili štrajk. Vlada je bila na štrajk pripravljena in je bila že v odredila, da se promet lahko vsaj deloma vzdržuje.

Prijeti anarhisti.

Monakov, 11. jan. Policija je zasedla 20 anarhistov, ki so bili v neki hiši priredili tajno zborovanje. Špisi, ki obtežujejo aretovance, so bili zaplenjeni.

Volilna reforma.

Italijanski ministrski predsednik Buzzatti je predložil zbornici zakonski načrt o volilni reformi.

Nov predsednik jeklenega trsta.

James A. Farrell, predsednik od United States Steel Products Export Co., ki je podružnica od U. S. Steel Corporation, je bil izvoljen predsednikom jeklenega trsta kot naslednik odstopivšega predsednika W. C. Cereya.

POJASNILO.

Na mnogotera vprašanja naznanjamo glede "Glavne posojilnice" sledeče: Ta denarni zavod ni nikakor propadel in se ni bati vložnikom nikake izgube, ker je vzstanovljen s neomejeno zavezo.

Delničarji, oziroma zadržni odbor jamči za sigurnost z vsem svojim premoženjem.

"Glavna posojilnica" določila je zadnji čas samo odgovorni rok pri izplačilu knjižice glasom svojih poslovnih pravil, točka 3, na 3, 4 ali 6 mesecev.

Nikakor pa ni samenjati "Mestna hranilnica ljubljanska" s "Glavno posojilnico".

"Mestna hranilnica ljubljanska" posluje še vedno po starem in varno. Frank Baker Co.

NAZVANILLO.

Mohorjeve knjige in Pratikke za l. 1911. so nam popolnoma polne in nameramo nikomur več poštno.

UPRAVIŠTVO.

Kakih petnajst let bode od tega, ko sem zagledala nekoč pred cerkvijo malega dekca čokaste postave in krivih nog. Za njegovo postavo nekoliko prevelika glava se je nerodno nagnala naprej, vrnila pa se je nazaj. Dekle je bil neizrečeno smešen. Vse, kar je vzbujalo smeh in pomilošanje, se male žive oči, sobasta usteca, in vse smešen je bil noseček, ki je čepel samozvestno med nagubanimi licicami in je izzival smehljaj tudi najpremešnejemu človeku.

Krog njega je stalo kakih šest dečkov različne starosti, ki so tiščali vanj. On se jim je smejal in nerodno odstopal z rokami okrog sebe.

Ko je stekel za drugimi dečki po hribu proti vasi, sem občudovala njegovo nenavadno gibčnost. Male obrčaste noge je premetaval tako spretno, da je le malo zaostajal za svojimi tovariši.

"Burovžek, teči!" so kričali dečki, in tako sem izvedela za njegovo ime.

Na koncu vasi, prav pri zadnji hiši, je bil njegov dom. Sicer ga tu nislo smatrali svojim, kar v resnici tudi ni bil. Pet let starega so ga podedovali Grdinovi po ubogi dekli, ki se je preselila v boljše življenje. Pri Grdinovih (tako se je namreč reklo pri hiši) niso bili veseli te — dedščine, toda kaj so hoteli... "Dedščina nam bo, ko doraste", so rekli in s tem je bila pogodba sklenjena.

Burovžek — pravzaprav je bil krčmar — je bil zrasel, da sam niso vedeli, kedar. Toda vesela do dela ni hotel pokazati — vsaj Grdinika je vedno trdila, da fant ni za nobeno rabo; sosedje pa so ga hvalili. Kdo je imel prav, je težko dobiti. Kar se tiče Burovžka, je najraje pasel. Na pašniku je bil svobodan. Tu ga ni nihče zmerjal, nihče motil. Burovžek je imel namreč čudno napako: neizrečeno rad je telovadil. In na pašniku je bila za to najlepša prilika. Sultan mu je ževal živino, on pa se je postavil na glavo, hodil po rokah, skakal čez plot in se vrtel v kolesu. Ni čuda, da je ob taki zabavi pozabil na živino, ki je kljub Sultanovi pazljivosti uhajala v škodo. Živina je živina, kdo bi je zameril? In ko je prišel domov ves utrujen in lačen, je mesto kosila pela — brezovka. Toda kljub temu ni opustil svojih vaj; pridno se je uril, kjerkoli in kadarkoli je utegnil; med potjo v šolo, pred šolo in še celo ob nedeljah pred cerkvijo mu ni dajalo miru, kakor da slutiti, da bode telovadba kedar njegov poklic.

V šoli je bil zelo priljubljen, to se pravi, otroci so ga imeli zelo radi. Sicer se je tudi učitelj smejal Burovžkovim "nastopom", ali vedno le zunaš šole, drugače pa ni bil z "nastopi" kar nič zadovoljen, kajti, Burovžek je bil vedno "polomil", kadarkoli je bil prašan. Čitanje, pisanje, računanje in druge take neumnosti (kakor je Burovžek nazival šolske obveznosti) mu ni hotelo v glavo. V šoli je bil zelo miren, a revež je že s svojo smešno postavico povzročal nemir. Vsaka njegova kretanja je vzbujala smeh, zato ga tudi učitelj ni skoro nikoli izpraševal. Tako je prišlo, da je odpravil šolo v prvem razredu.

Tak je bil naš Burovžek, ko se je nekega poletnega dne ustavil mal cirkus v bližnjem trgu.

Burovžek je gugal z Grdinom voli na semenj. Prodala sta kmalu. Grdin je šel v gostilno, Burovžek pa se je pridružil otročjem, ki so sledili našemu igralcem iz cirkusa, ki so, jahaje na konjih, z bobnanjem in kričanjem vabili k predstavi. Burovžek jim je sledil do tega, kjer so imeli razprežen svoj šotor. Zelo se je čutil vsemu, kar je tu videl. Pred šotorom se je prekleval slok dečko v tesni pleteni obleki. Ta je Burovžku posebno ugajal. Ves zadivljen ga je gledal; pri tem se je gugal na svojih krivih nogah ter kremenil obraz, da se mu je vse smejalo, — se celo clown je prenehal s svojo umetnostjo ter je motril smešnega gledalca.

Dolg fantin je skočil k Burovžku ter mu šepnil nekaj na uho.

Burovžek se je okrenil, malo zagugal, potegnil v pasu hlače navzgor ter se zagugal v krogu pred šotor.

Ta prizor je vzbudil buren smeh med gledalce. Tudi gospodar cirkusa se je krohotal na ves glas. Ali ne nadoma se je zamislil, tesnil s jezikom ter se približal Burovžku.

"Pobij, pojdi sem!" ga je klical prijatelj. "Kako ti je ime?"

Burovžek se je pomikal v stran med gledalce, ki pa so ga porivali v osprej; mehikal je z očmi in se refal.

Gospodar se je začel znova smejati; tako mu je ugajal ta naravni gugalnjak.

"Povej, kako se piše?" je povajjal,

"Burovžek, u pravijo", se je oglašil neki fantin za dečkovim hrbtom, stivaje ga, češ: "odgovori, ne, sam!"

Gospodar ga je še vedno gledal in pohanjal: "Burovžek, Burovžek; da, Burovžek! Krasno ime!"

"Ali bi šel rad v šotor? Le pridi, le! Nič se ne boji!"

Burovžek se je zagugal ter upravljal par negotovih korakov proti gospodarju. Ta ga je prijel za roko in hotel odvesti v šotor. Dekle se je branilo, a ko je videl, da mu sledijo tudi njegovi tovariši, je vstopil.

"Ti se rad preklevaš, kaj? Glej, pri nas bi se lahko prekleval ves dan in še plačo bi dobival za to. Kar pri nas ostani", ga je nagovarjal.

Burovžek ni odgovoril; rešal se je pa in mehikal, kar je spravilo v smeh vse osebe cirkusa. Brezplačno je potem prisostvoval predstavi s svojimi tovariši vred.

Pozno je bilo, ko so se vračali domov. Med potjo so govorili le o cirkusu, o malem konjčiku z brhko jahalko, o spretnih telovadcih in o veselih klovnih.

"Burovžek, ti si kakor rojen za pajaca. Kadar se preklevaš, se mora človek smejati. Če bi bil jaz za to, takoj bi šel z njimi", se je ustil Farnarjev Nande, ki je slovel daleč okoli za najpremešnejega poba.

"Kaj bi rekli Grdinovi?" je prigorjaval Burovžek.

"Nič. Veseli bi bili, da se te iznebi. Saj pravijo, da nisi za nobeno delo."

"Saj me res nimajo radi; vedno me kregajo. Kar sem storil, jim ni po vseh. Če prosim kruha, pa pravi Grdinika: 'saj ga niti zaslužiti nisi daues, lakota salemska!'" Pa če kdo prašuje: "Ali je vaša ta fantin?" "Naš in ne naš", odrezujeta onadva. "Jerkačeva Katra nam ga je zapustila." In če ne boš priden, pa te poženemo od hiše!"

Vse to je premišljeval Burovžek, ali na beg vendar ni mislil resno.

Ko je dospel domov, je bilo že zaprto. Smuknil je na skedenj ter se zaril v seno. Dolgo ni mogel zaspati. Misli je vedno na cirkus. Šele proti jutru je zaspal. Imel je krasne sanje, iz katerih ga je zbudil Grdin s — šibo.

"Potepuh potepevski, ali mi boš", in udrihal je po njem.

Burovžek je planil po konci, hotel se zmužniti na tla. Toda Grdin ga je prestregel na stopnicah in ga je pošteno oškrkal.

Ko se je Burovžek iztrgal iz njegovih rok, je stekel okrog hleva napravost proti trgu. Sultan, Grdinov kuže, Burovžkov zvesti spremljevalec, mu je sledil v dolgih skokih.

Po cestí je prihajal pokrit voz cirkusove trupe. Burovžek je počel za grm, Sultan pa je lajal in se zaletaval v konje. Ko je prišel voz mimo njega, je skočil zadaj na soro in jo zajahal tako, da je gledal nazaj. Voz je drljal hitro naprej in Sultan mu je molče sledil. Burovžek se je mugal, češ: "sedaj naj me pa le tepe, ako me more", — drugih misli ni imel. Dobro mu je dela vožnja in zabavalo ga je.

Hito so bežali pred njegovimi očmi travniki in njive, in naposled se je skrla za gričem tudi Grdinova hiša. Voz je dospel do ovinka za hribom. Tu se je Sultan nenadoma ustavil in močno zalajal, kakor bi hotel reči: "Fant, zadosti je šale! Odnahaj!"

To je vzdrnilo Burovžka in odločil se je. Sunkoma se je pogugal, da bi skočil z voza, ali obvisel je za namrnicno na žebju, ki je molel iz nekega droga za njegovim hrbtom. Z životom je zdrsnil na stran, noge pa so se vleklo po tleh in so bile hipoma vse krvave.

Burovžek je strahovito kričal, se levil z rokami za drog in je tako preprečil, da ni prišel pod kolesa.

Voz se je ustavil in voznik je prišel pogledat, kaj se je zgodilo. Bil je gospodar cirkusa. Presenečen je zavpil: "Burovžek je tu!" Vsi so poskakali z voza ter hoteli pomagati siromaku, toda Sultan ni pustil nikogar blizu. S palico so ga morali odgnati in potem so ubogega trpina smeli z žebja. Lačen in prevzet od bolečin se je onesvestil. Ko so mu izpirali rane, se je zopet zavedel. Položil so ga v vozu na blazino in dalje je šlo po cesti.

Burovžek je prošil s povzdignjenimi rokami: "Domov, domov! Jaz ne grem z vami! Oče! Mati!" Vse je odpustil Grdinu. "O, ljudje božji, pustite me domov!" Male oči so tonile v solzah.

Zenske so ga tolažile in nagovarjale na vse možne načine. Zunaj je zalajal Sultan. Burovžek se je namehnil. Poklicali so psa, ki mu je legel k nogam. To je dečka potolažilo, da je kmalu zaspal.

Meneš, da je šel fant v hlev, je Grdin odšel v hišo. Ali, ko je čez nekoliko časa živin začela mukati, je stopil v hlev.

"Za božjo voljo, živina je še tu! Burovžek, Martinek, kje si?"

Vse klicanje in iskanje je bilo zaman.

Ker je bil ravno sopraznik in se ni spodobilo delati na polju, je gugal Grdin sam živino na pašnik. Veselilo ga je celo, da se je deček umaknil, saj se mu je na ta način ponudila prilika, da se je izognil Grdinu, ki je bila ta dan neznanstvena sitna. Kar ni mogla pozabiti, da je sinoči prišel vsak mož malo vinjen iz sejma. Tudi na Burovžka, ki je bil navadno služil za "strelcov", bi bila rada stresla svojo jezo.

"Ali ga bom, tega potepuha!" je vpila okrog hiše, ko je pobirala trške in nosila vodo iz jarka pred hišo. Ali ko na večer fanta le ni bilo od nikoder, jo je začelo skrbeti.

"Jutri stopiš v trg in poiščeš, kaj je s pobom. Morda si je izmislil res kako neumnost. Fajligov Franek mi je pravil, da so cirkusarji vabili Burovžka, naj ostane pri njih."

"Če mu tam bolje ugaja, nego pri nas, pri poštenih ljudeh, pa naj tam ostane", je odvrnil Grdin trdo, da bi se ne izdal, kako je vesel, da ga žena zopet ogovarja.

"Še rad pride nazaj, potepuh! Če ga pa jutri ne bo nazaj, pa že stopim v trg, saj imam oprake pri sodniji in..."

"Pri 'zlati kaplji', reci raje! Naposled se izgubiš še ti", se je jezila Grdinika.

Burovžek pa se ni vrnil niti drugi dan, niti pozneje. Vse je govorilo, da je ušel s cirkusom; gotovo pa ni vedel nihče povedati. Čudno se jim je zdelo, da je izginil tudi Sultan.

Grdinika je pogrešala fanta na vseh koncih in krajih. Dv in trsk je bil nanašal v kuhinjo, kolikor jih je potrebovala; iz prodajalne je donal sol, ekorio, sladkor in druge potrebščine. In pasel je tudi. To pa je bilo glavno. Pa tudi bližnji vaščani so pogrešali Burovžka; saj jih je zabaval čestokrat. Naposled pa so se navadili živeti brez njega tudi oni. Še imenitno se jim je zdelo, da je fant tako pogumen in privoščil se je natihioma Grdinovim, ki so bili znanji kakor skopi in trdosrčni ljudje.

Burovžek je kmalu okrevljal. Pri novem gospodarju se mu je godilo prav dobro. Jesti sicer ni dobival preveč, toda stradal ni; kos belega kruha je dobival zjutraj, popoldne precej tečnega kosila in za večerjo kave. Dela ni imel posebnega. Snažil je čevlje, pomagati pri postavljanju in razdiranju šotora. Gospodar ali pa kak klov ga je poučeval v raznih umetnostih. Burovžek je bil zelo dovtopen za take stvari, daji so se mu začetkom zdale smešne. Naučil se je v kratkem času toliko, da je nastopal pred občinstvom.

Kar mu je nedostajalo na klovski umetnosti, je nadomeščala njegova smešna postava; kmalu je postal ljubljene občinstva, posebno mladine — privlačna moč cirkusa. Cirkus je bil vedno poln. Pomnožili so o soboje ter obiskali večje mesto.

Burovžek je presenečen gledal lepe visoke hiše, ravne ulice, mostove, kočije in ljudi: vse ga je zanimalo. Pa tudi on je vzbujal pozornost. Kadar so ga zagledali otroci, so se zbližali okrog njega ter se mu smejali, klicali ga in dražili. Če je bil dobre volje, se je prekopnil parkrat po ulici, kar jim je posebno ugajalo; čestokrat se je zbral na ulici toliko gledalcev, da je bil moten promet in je morala posredovati policija. Na ta način je delal Burovžek za cirkus najboljše reklamo. Vesel je potem pripovedoval doma gospodarju o svojih vseh.

Burovžek je živel brezskrbno in zadovoljno; le na dnu srca mu je počivalo nekaj, kakor tiha, skrita bolečina, in je sililo včasih na dan. Ali je bilo domotožje, ali kaj je bilo, sam ni vedel.

S svojimi tovariši iz cirkusa je zahajal le redkokdaj v družbo, kajti ni ga veselilo, ker tu je videl in slišal marsikaj, kar se ni strinjal z njegovim nepokvarjenim zračanjem. Začel je razmišljati in opazovati ljudi; pa tudi svoji osebi je posvečal večjo pozornost. To poslednje pa je bila njegova nesreča. Prej je pogledoval po cele ure v izložbah razstavljene predmete in se s tem zabaval; sedaj je žalostnega obraza opazoval svojo ubogo postavu.

"O, kako sem čuden in smešen!" je pomislil, ko se je ogledoval v velikem izloženem oknu. "Tako majhen sem, a izgledam, kakor kak starček. Zakaj neki sem tak?"

Eleganten par se je ustavil pred izložbo. Dama je pogledala Burovžka in se mu pomilovalno nasmehnila.

"O, kako je grd ta človek", je šepnila polglasno svojemu spremljevalcu, "kakor opica, tak je." Gospod se je ozrl, začuden pogledal Burovžka in potegnil damo za seboj.

Burovžek se je kar skrčil, tako ga je zadel ta neprijetna opazka.

"Grd, grd, kakor opica", je ponavljal ubogi deček v svojih mislih. S strahom in gnjevom se je ozrl še enkrat v ogledalo in žalosten in uničen je odšel proti domu.

Za Burovžka se je pričelo žalostno življenje. Vse veselje je izginilo iz njegovega srca in domotožje se je oglašilo, domotožje po domačih ljudeh, ki bi umeli njegovo nesrečo.

Svojim tovarišem ni smel potožiti nesreče; smejali bi se mu in se norčevali iz njega. Sultan pa ga ni umel. Jeza in sovraštvo sta se mu vzbudila v duši: sovražil pa je najbolj svoje tovariše in kregel se je z njimi, kjerkoli in kadarkoli je bila nesreča kakor prilika; niti v areni jim ni prizanašal. Da so ga oni nalašč jezili, je umelno samoobsebi. In večkrat je bil resničen pretep gledalcem v zabavo, ne da bi slutili duševno nesrečo ubogega klovna.

Bilo je na Veliki ponedeljek. Lepaki so naznanjali veliko predstavo z bogatim vspeedom: "Vratolomna vožnja. Izvaja Burovžek, ljubljene mladine."

Burovžek je imel izvesti neko posebno umetnost na kolesu. Drugičkrat bi se bil veselil te prednosti, ali danes je bil strašno žalosten: mislil je na dom, na gozd, na potok ob hiši in na pašnik. Sedel je na kup preprog in se razkopal bridko.

"Kaj pa se kreniš, Burovžek?" se je oglašil starejši klov, ki ga je opazoval.

"Ali se vadiš za drevi? Le nikar se ne trudi! Ti si vedno pripravljen za nastop, niti žmike ne potrebuješ."

Burovžek je kar zatulil, tako hudo mu je bilo.

"Pusti fanta, naj zaspi, sicer bode drevi truden! Le zaspi, Burovžek, in pameten bodi!" je klical gospodar iz šotora.

Klov se je odstranil, Burovžek pa se je zleknil po preprogah ter si zakril obraz z obema rokama. Sultan je legel k njemu, mahal z repom in tolažil po svoje ubogega trpina.

Burovžek je zadržal. Spet je hodil po domačih krajih, v gozd je hodil in na pašnik. Veselo so ga pozdravljali vaščani in Grdin ga je pogladil po licu: "Pa si zrastle, Burovžek!" "Čuden fant!" je rekla Grdinika.

Pomosen je bil in srečen. Zbudil se je. Poleg njega je stal Sultan in ga lizal po obrazu: jezen ga je Burovžek smil od sebe.

Zvečer je bila predstava. Občinstvo je polnilo šotor. Našemu klovu so skakali po areni in zbijali neumne šale; lepa jahalka je pozdravljala s konja in telovadci so izvajali vratolomne vaje.

Prišla je vrsta na Burovžka. V lepi pisani obleki je stopil v areno. Občinstvo ga je pozdravljalo z burnim ploskanjem; on se je poklonil na vse strani. Uskuženec je pripeljal nakičen bicikelj.

Ob strani arene je bil napravljen visok, počevno stoječ oder.

Deset dni se je vozil Burovžek na kolesu po tem odru. Začetkom je bil privezan na vrh in se spuščal le počasi dol, dokler ni šlo naposled hitro, kakor strela.

Visoko gori pod stropom je zajahal svoje kolo. Kakor našemljena opica je izgledal: leca povešena, krog ustov smehljaj; noseček je štrlel v zrak in tvoril ravno črto s špičo na čepici; kruljave noge so titele v visokih lakastih škodnjih, jopje je bil umetno napihnjen, kakor meh. V razdalji kakega eden in pol mestra so držali klovni obroče, preplezene s tankim barvastim papirjem. Burovžek se je spustil iz višine... Obroči so se trgali zaporedoma. Vozil je skozi preizadnji obroče — to je zadel s kolesom ob ograjo in se prekopnil na glavo v areno. Kriknil je, malo pobrel in se zleknil po mehkem pesku.

To je izgledalo, kakor umetno upriporjena igra.

Občinstvo je ploskalo in se smejalo, toda Burovžek se ni ganil.

Izza zavese je pristopil uslužbenec, pobral kolo, se sklonil nato k Burovžku, ga podprel, mu pogledal v obraz in odskočil prestrašeno. Med občinstvom je nastal nemir. Vse povprek je izpraševalo in sililo v osprej. Nekdo je odnesel Burovžka za zavoso. V areno pa je stopil gospodar ter naznanil, da si je Burovžek zlomil roko. Med poslušalci se je čulo pomilovanje, zgrganjem, živžganje in smeh.

Počasi se je razhajalo občinstvo. V šotoru pa je ležal Burovžek — mrtel. Zlomil si je tilnik.

Za kratek čas.

— O —
V šoli.

Učitelj: "Ali je bilo pred sto leti blažnejše ali gorkše, kakor sedaj?"

Učenec: "Ne spominjam se tega več, gospod učitelj."

Dobro odgovor.

Glasovit zdravnik je bil pozvan k neki oboji baronici. Zdravnik je prijazno vprašal: "Kaj vam je, milosti va gospa?"

"Jaz sem baronika," ga zavrne ona osorno.

"Tako! Te bolezi pa jaz ne morem ozdraviti," je rekel zdravnik in odšel.

deh, ki bi umeli njegovo nesrečo. — Svojim tovarišem ni smel potožiti nesreče; smejali bi se mu in se norčevali iz njega. Sultan pa ga ni umel. Jeza in sovraštvo sta se mu vzbudila v duši: sovražil pa je najbolj svoje tovariše in kregel se je z njimi, kjerkoli in kadarkoli je bila nesreča kakor prilika; niti v areni jim ni prizanašal. Da so ga oni nalašč jezili, je umelno samoobsebi. In večkrat je bil resničen pretep gledalcem v zabavo, ne da bi slutili duševno nesrečo ubogega klovna.

Bilo je na Veliki ponedeljek. Lepaki so naznanjali veliko predstavo z bogatim vspeedom: "Vratolomna vožnja. Izvaja Burovžek, ljubljene mladine."

Burovžek je imel izvesti neko posebno umetnost na kolesu. Drugičkrat bi se bil veselil te prednosti, ali danes je bil strašno žalosten: mislil je na dom, na gozd, na potok ob hiši in na pašnik. Sedel je na kup preprog in se razkopal bridko.

"Kaj pa se kreniš, Burovžek?" se je oglašil starejši klov, ki ga je opazoval.

"Ali se vadiš za drevi? Le nikar se ne trudi! Ti si vedno pripravljen za nastop, niti žmike ne potrebuješ."

Burovžek je kar zatulil, tako hudo mu je bilo.

"Pusti fanta, naj zaspi, sicer bode drevi truden! Le zaspi, Burovžek, in pameten bodi!" je klical gospodar iz šotora.

Klov se je odstranil, Burovžek pa se je zleknil po preprogah ter si zakril obraz z obema rokama. Sultan je legel k njemu, mahal z repom in tolažil po svoje ubogega trpina.

Burovžek je zadržal. Spet je hodil po domačih krajih, v gozd je hodil in na pašnik. Veselo so ga pozdravljali vaščani in Grdin ga je pogladil po licu: "Pa si zrastle, Burovžek!" "Čuden fant!" je rekla Grdinika.

Pomosen je bil in srečen. Zbudil se je. Poleg njega je stal Sultan in ga lizal po obrazu: jezen ga je Burovžek smil od sebe.

Zvečer je bila predstava. Občinstvo je polnilo šotor. Našemu klovu so skakali po areni in zbijali neumne šale; lepa jahalka je pozdravljala s konja in telovadci so izvajali vratolomne vaje.

Prišla je vrsta na Burovžka. V lepi pisani obleki je stopil v areno. Občinstvo ga je pozdravljalo z burnim ploskanjem; on se je poklonil na vse strani. Uskuženec je pripeljal nakičen bicikelj.

Ob strani arene je bil napravljen visok, počevno stoječ oder.

Deset dni se je vozil Burovžek na kolesu po tem odru. Začetkom je bil privezan na vrh in se spuščal le počasi dol, dokler ni šlo naposled hitro, kakor strela.

Visoko gori pod stropom je zajahal svoje kolo. Kakor našemljena opica je izgledal: leca povešena, krog ustov smehljaj; noseček je štrlel v zrak in tvoril ravno črto s špičo na čepici; kruljave noge so titele v visokih lakastih škodnjih, jopje je bil umetno napihnjen, kakor meh. V razdalji kakega eden in pol mestra so držali klovni obroče, preplezene s tankim barvastim papirjem. Burovžek se je spustil iz višine... Obroči so se trgali zaporedoma. Vozil je skozi preizadnji obroče — to je zadel s kolesom ob ograjo in se prekopnil na glavo v areno. Kriknil je, malo pobrel in se zleknil po mehkem pesku.

To je izgledalo, kakor umetno upriporjena igra.

Občinstvo je ploskalo in se smejalo, toda Burovžek se ni ganil.

Izza zavese je pristopil uslužbenec, pobral kolo, se sklonil nato k Burovžku, ga podprel, mu pogledal v obraz in odskočil prestrašeno. Med občinstvom je nastal nemir. Vse povprek je izpraševalo in sililo v osprej. Nekdo je odnesel Burovžka za zavoso. V areno pa je stopil gospodar ter naznanil, da si je Burovžek zlomil roko. Med poslušalci se je čulo pomilovanje, zgrganjem, živžganje in smeh.

Počasi se je razhajalo občinstvo. V šotoru pa je ležal Burovžek — mrtel. Zlomil si je tilnik.

Za kratek čas.

— O —
V šoli.

Učitelj: "Ali je bilo pred sto leti blažnejše ali gorkše, kakor sedaj?"

Učenec: "Ne spominjam se tega več, gospod učitelj."

Dobro odgovor.

Glasovit zdravnik je bil pozvan k neki oboji baronici. Zdravnik je prijazno vprašal: "Kaj vam je, milosti va gospa?"

"Jaz sem baronika," ga zavrne ona osorno.

"Tako! Te bolezi pa jaz ne morem ozdraviti," je rekel zdravnik in odšel.

deh, ki bi umeli njegovo nesrečo. — Svojim tovarišem ni smel potožiti nesreče; smejali bi se mu in se norčevali iz njega. Sultan pa ga ni umel. Jeza in sovraštvo sta se mu vzbudila v duši: sovražil pa je najbolj svoje tovariše in kregel se je z njimi, kjerkoli in kadarkoli je bila nesreča kakor prilika; niti v areni jim ni prizanašal. Da so ga oni nalašč jezili, je umelno samoobsebi. In večkrat je bil resničen pretep gledalcem v zabavo, ne da bi slutili duševno nesrečo ubogega klovna.

Bilo je na Veliki ponedeljek. Lepaki so naznanjali veliko predstavo z bogatim vspeedom: "Vratolomna vožnja. Izvaja Burovžek, ljubljene mladine."

Burovžek je imel izvesti neko posebno umetnost na kolesu. Drugičkrat bi se bil veselil te prednosti, ali danes je bil strašno žalosten: mislil je na dom, na gozd, na potok ob hiši in na pašnik. Sedel je na kup preprog in se razkopal bridko.

"Kaj pa se kreniš, Burovžek?" se je oglašil starejši klov, ki ga je opazoval.

"Ali se vadiš za drevi? Le nikar se ne trudi! Ti si vedno pripravljen za nastop, niti žmike ne potrebuješ."

Burovžek je kar zatulil, tako hudo mu je bilo.

"Pusti fanta, naj zaspi, sicer bode drevi truden! Le zaspi, Burovžek, in pameten bodi!" je klical gospodar iz šotora.

Klov se je odstranil, Burovžek pa se je zleknil po preprogah ter si zakril obraz z obema rokama. Sultan je legel k njemu, mahal z

Sestmesečni in celoletni račun slovenskega katoliškega podpornega društva svete Barbare v Forest City, Pa. od 1. marca 1910. do 31. avgusta 1910.

Štev. postaje	IME IN KRAJ POSTAJE	D o h o d k i														S t r o š k i														Naslovi postajnih tajnikov																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
		Vstopnina		Mesečna		Knjižice		Društ. znaki		Regalije		Kazni		Certifikati in drugi prispevki		Za 6 mesecev skupaj		Za celo leto skupaj		II. razred stroški oddelek		III. razred stroški oddelek		Za vse tri razrede za 6 mes. skupaj		Za vse tri razrede za celo leto skupaj		Bolniška podpora					Smrtna podpora		Pošta expres in dr.		2 in 3. Raz. smrt. podpore in drugo		Za tri razrede 6 mesecev skupaj		Za tri razrede za celo leto skupaj		I. Raz.		II. Raz.		III. Raz.		Za 3 raz. skupaj																																																																																																																																																																																																																																																																																																																					
		\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c				\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c	\$	c																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
1	Forest City, Pa.	5		773		25						250		50		781	25	1495	70	61	80	123	60	119	60	227	70	962	65	1847		469		500		75		1044		1581		119	49	180		348		John Osolin Box 492 Forest City, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
2	Jenny Lind, Ark.	18		389	15	75						850		1		417	40	802	40													282		250		483	47	1514	72	58		7	25	56		Martin Tomazin, Box 114 Jenny Lind, Ark.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
3	Moon Run, Pa.	23		818	70	150						475				847	95	1705	15	720	14	70	1590	24	40							571		186	75	647	86	1221		137	7	25		169		Jakob Ambrozic Box 286 Moon Run, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
4	Luzerne, Pa.	16		161	05	25		45				25				178		336	50	770	12	30	220	4	80								56		50		565	50	89	10	28	6	4		38		Jožef Grile, Box 5 Luzerne, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
5	Aliz, Ark.			201	30	25						25				201	80	396	30															140		6690		242	86	31				31		John Jantar, Box 31 Aliz, Ark.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
6	Cleveland, O.	215		1448	05	975						150		1		1675	30	3036	20	15		28	20	1590	24								1125		1088	75	2147	63	250	12	22		284		Jožef Zakolj 1202 E. 61st St., Cleveland, O.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									
7	La Salle, Ill.	40		454		225										496	25	897	40	1330	27	20	2145	45										235	75	290	35	979	80	72	11	35		118		Josef Bergler 1227 3rd St., La Salle, Ill.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
8	Johnstown, Pa.	60		644	70	275		495								712	65	1330	35	590	11	43	50	8090										285		637	85	1160	55	104	5	67		176		Ivan Tegelj 1115 Virginia Ave., Johnstown, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
9	Weir City, Kans.			736												736	25	1489	60	760	15	80	1050	32	50									325		251	75	1107	10	110	6	27		143		Jožef Chesnik, Box 85, Cherokee, Kans.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
10	Coketon, W. Va.	6		222	85											229	35	510	30															107		395	07	698	55	31				31		Ivan Urbas, Box 292 Thomas, W. Va.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																								
11	Duryea, Pa.	12		236	20	50										248	70	462	45	1590	31	80	920	18	60										75		156	75	402	75	35	13	15		63		Gregor Babič, 63 Main St., Duryea, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
13	E. Mineral, Kans.			816	75											816	50	1646	75	14		28	10	25	50																							187		Frank Speiser, Box 136 East Mineral, Kans.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																				
14	Blacton, Ala.	6		74		25						25				80	50	144	75	120	2	40	20																										14		Joe F. Kren, Box 33 Piper, Ala.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
15	Huntington, Ark.			298	65											299	15	577	66	440	9	20													266		115	66	285	71	42	4			47		Martin Pucelj, Box 17 Huntington, Ark.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																							
16	Willock, Pa.	44		490	50	1										536	25	978	25	360	7	20	925	16	85																									92		Anton Fatnir, Box 85 Willock, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
17	Broughton, Pa.	42		1007	60	425		960								1063	95	2042	75	4150	77	20	7240	16	80																											287		Anton Demšar Box 135 Broughton, Pa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																
18	Fleming, Kans.	4		451	65	150										451	15	936	75	1450	29	20	37																																	123		John Molka, R. R. No. 2, Pittsburg, Kans.																																																																																																																																																																																																																																																																																																												
19	Bridgeport, O.	37		300	05	150										338	80	585	80	6	13	10	1970	35	60																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																													</

Jugoslavanska Katol. Jednota.

Incorporirana dne 24. januara 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: IVAN A. GERM, Braddock, Pa., 678 Jones Ave.
Podpredsednik: IVAN PRIMOŽIČ, Eveleth, Minn., Box 641.
Glavni tajnik: GEO. L. BROZICH, Ely, Minn., Box 424.
Pomoćni tajnik: MIHAEL MRVINEC, Omaha, Nebr., 1234 So. 15. St.
Blagajnik: IVAN GOUZE, Ely, Minn., Box 105.
Zaupnik: FRANK MEDOSH, So. Chicago, Ill., 9483 Ewing Ave.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

Dr. MARTIN J. IVEC, Joliet, Ill., 900 No. Chicago St.

NADZORNIKI:

ALOIS KOSTELIC, Salida, Colo., Box 583.
MIHAEL KLOBUCHAR, Calumet, Mich., 115 7th St.
PETER SPEHAR, Kansas City, Kans., 422 No. 4th St.

POROTNI ODOBOR:

IVAN KERZISNIK, Burdine, Pa., Box 138.
FRANK GOUZE, Chisholm, Minn., Box 715.
MARTIN KOČEVAR, Pueblo, Colo., 1219 Eiler Ave.

Jednotino glasilo je: "GLAS NARODA", New York City, N. Y.

Vsi dopisi naj se pošiljajo na glavnega tajnika, in vse denarne priloge pa na glavnega blagajnika Jednote.

State of Minnesota, DEPARTMENT OF INSURANCE.

St. Paul, December, 1910.

I, JOHN A. HARTIGAN, Insurance Commissioner of the State of Minnesota, do hereby certify that I have caused to be compared the annexed copy of Amendment to Articles of Incorporation of South Slavonic Catholic Union of America, of Ely, Minnesota, with the original on file in this Department, and that the same is a correct transcript therefrom, and of the whole of said Amendment to Articles of Incorporation.

In Witness Whereof I have hereunto set my hand and affixed my official seal, at the City of St. Paul, the day and year first above written.

SEAL of

DEPARTMENT OF INSURANCE, STATE OF MINNESOTA.

John A. Hartigan, mp.
Insurance Commissioner

AMENDMENT TO ARTICLES OF INCORPORATION OF THE SOUTH SLAVONIC CATHOLIC UNION OF AMERICA.

The undersigned, President and Secretary of the South Slavonic Catholic Union of America, hereby certify that at a regular meeting of the members of the South Slavonic Catholic Union of America, duly organized and existing under the law of the State of Minnesota, duly called and held at the City of Denver, Colorado, on the 6th day of September A. D. 1910, at 10.00 o'clock A. M. at which said meeting a majority of the members of said corporation were present or represented, and which said meeting was adjourned from day to day until the 10th day of September, 1910, the following resolution was unanimously adopted, to-wit:

BE IT HEREBY RESOLVED That the articles of Incorporation one (1), two (2), three (3), four (4) and five (5) of this corporation be amended so as to read as follows:

Article One (1).

The name of this incorporation shall be the South Slavonic Catholic Union of the United States of America: the abbreviated name shall be; J. S. K. J.

Article Two (2).

The object of the Union is to unite fraternally all male and female persons of Slavonic nationality, between the years of sixteen (16) and forty-five (45) years of age, of sound mind and bodily health and socially acceptable moral character, for their social, intellectual and moral welfare, and provide to death, sick, funeral and accident benefits to its members, their wives, families and dependent relatives, said benefits to be paid from money assessments to be levied and collected from its members, in monthly assessments, according to ages of members, as necessary and required to meet the benefits provided for in the By-laws and rules of the corporation, as also the expenses attendant upon such collection and distribution, including the salaries of the officers for attending to the business of the corporation, and the expenses of the general conventions of the Union as prescribed by the laws of the Union.

Article Three (3).

The government of the corporation, and the management of its business and affairs and funds, shall be vested in a President, Vice-President, Secretary, Assistant Secretary, Treasurer, Guardian, Three Trustees, Three Judges and a Medical Examiner, who shall have power as provided in the Laws and By-laws of the corporation, to levy and collect assessments, adjust claim, pay same and do all things incident to carrying out the intentions and the purposes of the corporation.

Article Four (4).

Election of the officers shall be held at every general convention of the corporation, at which time the general business of the corporation shall be transacted, and the officers shall hold their offices until the first day of January of the succeeding year in which the general convention is held, or until their successors are duly elected and qualified and shall be elected from the members of the Corporation, who may be delegates from any number of subordinate societies in good standing, composed and organized according to the rules and regulations of the Union, and who are citizens of the United States of America.

Article Five (5).

The principal place of office for the transaction of the business of the corporation shall be in the State of Minnesota, and the office of the Supreme Secretary shall be held by a person residing within the boundaries of the said place of business. The officers elected at the general convention at Denver, Colorado, September 10th, A. D., 1910, are as follows:

John A. Germ, President, Braddock, Pa.,
John Primožič, Vice President, Eveleth, Minn.,
George L. Brozich, Secretary, Ely, Minn.,
Michael Mravinec, Ass't Secretary, Omaha, Nebr.,
John Gouze, Treasurer, Ely, Minn.

Frank Medosh, Guardian, Chicago, Ill.
Dr. Martin J. Ivec, Medical Examiner, Joliet, Ill.
Louis Kostelic, Chairman Board of Trustees, Salida, Colo.
Michael Klobuchar, Trustee, Calumet, Mich.
Peter Spehar, Trustee, Kansas City, Kans.
John Kerzisknik, President Judiciary Committee.
Frank Gouze, Assistant Judiciary.
Martin Kočevár, Assistant Judiciary.

and shall hold offices from the first day of January, 1911, to the first day of January, 1914.

BE IT FURTHER RESOLVED That the Secretary of this corporation be directed to take such steps as may be necessary in preparing a certificate showing this amendment and recording the same so as to make this amendment effective.

IN WITNESS WHEREOF, we, Frank Medosh, President, and George L. Brozich, Secretary of the South Slavonic Catholic Union of America have hereunto set our hands this 5th day of December A. D., 1910, and have hereunto affixed the corporate seal of the said South Slavonic Catholic Union of America, thereunto duly authorized by the foregoing resolution.

CORPORATE SEAL.

State of Minnesota)
County of St. Louis) SS

George L. Brozich being first duly sworn deposes and says that he is the secretary of the South Slavonic Catholic Union of America; that the foregoing certificate which he subscribed to, contains a true statement of the actions of the members of the said corporation, at a meeting thereof as set forth in said certificate, and that there were present or represented at said meeting a majority of said members of said corporation as stated in said certificate, and that the seal attached to said certificate is the corporate seal of said corporation.

Subscribed and sworn to before me this 5th day of December A. D., 1910.

James W. Osborne,
Notary Public, St. Louis County, Minn.
My commission expires, Dec. 24, 1915.

NOTARIAL SEAL.

County of St. Louis)
State of Minnesota) SS

Frank Medosh being first duly sworn deposes and says that he is the President of the South Slavonic Catholic Union of America; that the foregoing certificate which he subscribed to, contains a true statement of the actions of the members of the said corporation, at a meeting thereof as set forth in said certificate, and that there were present or represented at said meeting a majority of said members of said corporation as stated in said certificate, and that the seal attached to said certificate is the corporate seal of said corporation.

Subscribed and sworn to before me this 15th day of December, A. D., 1910.

W. J. Przybylski
Notary Public, Cook County, Illinois,
My commission expires, March 17th 1912.

Država Minnesota, ZAVAROVALNI ODDELEK.

St. Paul, 27. decembra 1910.

Jaz, JOHN A. HARTIGAN, zavarovalni komisar države Minnesota, potvrdim s tem, da sem odredil primerjanje priloženega prepisa preinačenja pravil korporacije Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ely, Minnesota s izvornikom, koji se nahaja v tukušnjem odelku, in koji je natančno kopija imenovanega izvornika preinačenja pravil inkorporacije.

V potrdilo temu, moj lastnorčni podpis in moj pečat v mestu St. Paul, dneva in leta, kakor zgoraj navedeno.

John A. Hartigan
Zavarovalni komisar

PREINAČENJA PRAVIL INKORPORACIJE JUGOSLOVANSKE KATOLIŠKE JEDNOTE V AMERIKI.

Podpisana predsednik in tajnik Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki, s tem potvrdjujemo, da je bila pri rednem zborovanju Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki, koja je pravilno organizovana ter obstoji po zakonih države Minnesota, katero je bilo pravilno in redno sklicano ter obdrževano v mestu Denver, Colorado, dne 6. septembra 1910. ob 10. uri dopoldne in pri katerem zborovanju je bila večina članov narvoženi ali pa zastopani, in koje se je vršilo od današnjega dneva do 10. septembra 1910. jednoglasno sprejeta sledeča resolucija:

S TEM SE SKLENE, Da se inkorporacijski člani jeden (1), dva (2), tri (3), štiri (4), in pet (5) te korporacije preinačijo tako, da jih je čitati, kakor sledi:

Član jeden (1).

Ime te korporacije naj se glasi: Jugoslovanska Katoliška Jednota Zjedninjenih držav ameriških; okrajšava imena naj bude: J. S. K. J.

Član dva (2).

Namen Jednote naj bude bratski zjediniti vse moške in ženske osebe slovanske narodnosti, kateri so v dobi od šestnajstega (16) do petin štiridesetega (45) leta svoje starosti, zdrave pameti, telesno zdravi in družabno dostojnega značaja, v njihovih socijalni, osebnih in moralnih prid; da jati smrtnine, bolezniki in pogrebno podpora, kakor tudi ono za nege svoje svojim članom, njihovim ženam, rodbinam in odvisnim sorodnikom, koja podpora se plača iz assessmentov, kateri se nalože in naberejo od Jednotinih članov potom mesečnih prispevkov na podlagi starosti članov, kakor je to potrebno v svrhu izplačevanja podpor določenih v pravilih in članih korporacije in v svrhu poravnania stroškov zdravstvenih s tako ko to in razdelitvi ter s plačami uradnikov, kateri skrbijo za poslovanje korporacije ter pokritja stroškov glavnih konvencij Jednote na podlagi Jednotinih pravil.

Član tri (3).

Poslovanje, kakor tudi uprava korporacije, njenih poslov in imetja, naj se poveri predsedniku, podpredsedniku, tajniku, pomožnemu tajniku, blagajniku, nadzorniku, trem zaupnikom, trem porotnikom ter jednomu zadržavnikemu preiskovalcu, kateri naj imajo pravice, kakor je to določeno v pravilih in članih korporacije odrediti i pobrati assessmente, dobiti zahteve ter jih izplačati, ter storiti enoli vse potrebno v svrhu izvršitve nakan in namenov korporacije.

Član štiri (4).

Volitev uradnikov naj se vrši pri vsakem glavnem konvenciji korporacije, ob kateri priliki naj se imajo tudi člani glavnih konvencij, kateri naj

ostanejo na svojih mestih, oziroma uradih do 1. januara leta sledečega konvencije, oziroma, dokler niso njih nasledniki pravilno izvoljeni ter spoznani; izvolijo naj se po članih korporacije, kateri zamorejo biti delegatje poljubnega števila podrejenih dobrostojećih društev, koja so ustanovljena in organizovana na podlagi pravil in članov Jednote in koji morajo biti državljani Zjedninjenih držav ameriških.

Član pet (5).

Glavni sedež ali urad za poslovanje korporacije, naj se nahaja v državi Minnesoti, in glavno tajništvo naj se poveri človeku, ki biva v okviru mej imenovane države ali poslovnega kraja. Uradniki izvoljeni pri glavnem zborovanju korporacije in Denverju, Colorado, dne 10. septembra 1910. so sledeči:

John A. Germ, predsednik, Braddock, Pa.
John Primožič, podpredsednik, Eveleth, Minn.
George L. Brozich, tajnik, Ely, Minn.
Michael Mravinec, pomožni tajnik, Omaha, Nebr.
John Gouze, blagajnik, Ely, Minn.
Frank Medosh, nadzornik, Chicago, Ill.
Dr. Martin J. Ivec, zdravniški preiskovalec, Joliet, Ill.
Louis Kostelic, predsednik odbora zaupnikov, Salida, Colo.
Michael Klobuchar, zaupnik, Calumet, Mich.
Peter Spehar, zaupnik, Kansas City, Kans.
John Kerzisknik, predsednik odbora porotnikov.
Frank Gouze, pomožni porotnik.
Martin Kočevár, pomožni porotnik.

ter naj uradujejo od 1. januara 1911. do 1. januara 1914.

NADALJE SE SKLENE, Da se tajniku te korporacije naroči, da izposiže potrebni certifikat v svrhu izkazila tega preinačenja in njega vključi, da zamore preinačenje toka postati pravnoreveljavno.

V POTRDILO TEMU Sva midva, Frank Medosh, predsednik in Jurij L. Brozich, tajnik Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki tistino podpisala dne 5. decembra 1910. ter pridejala korporacijski pečat Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki, v kar sva na podlagi zgorajšnje resolucije opravičena.

Frank Medosh, predsednik,
Jugoslovanske Katoliške Jednote.

Jurij L. Brozich, tajnik
Jugoslovanske Katoliške Jednote.

Korporacijski pečat.

Država Minnesota)
County of St. Louis) SS

Jurij L. Brozich je po položitvi prepisane prisage izjavil, da je tajnik Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki; da je v zgorajšnjem potrdilu, koje je on podpisal, natančno poročilo poslovanja članov imenovane korporacije pri zborovanju značenem v imenovanem potrdilu; in da je bila pri zborovanju narvožena ali pa zastopana večina članov imenovane korporacije, kakor označeno v potrdilu, ter da je pečat, ki je pridejan potrdilu, korporacijski pečat imenovane korporacije.

Podpisano in priseženo pred menoj dne 5. decembra A. D., 1910.

James W. Osborne
Javni notar St. Louis county, Minn.
Moje poslovanje poteče 24. decembra 1915.
Notarski pečat.

County St. Louis)

County St. Louis) SS

Frank Medosh je po položitvi prepisane prisage izjavil, da je predsednik Jugoslovanske Katoliške Jednote v Ameriki; da je v zgorajšnjem potrdilu, koje je on podpisal, natančno poročilo poslovanja članov imenovane korporacije pri zborovanju značenem v imenovanem potrdilu; in da je bila pri zborovanju narvožena ali pa zastopana večina članov imenovane korporacije, kakor označeno v potrdilu, ter da je pečat, ki je pridejan potrdilu, korporacijski pečat imenovane korporacije.

Podpisano in priseženo pred menoj dne 15. decembra A. D., 1910.

W. J. Przybylski
Javni notar, Cook county, Illinois
Moje poslovanje poteče 17. marca 1912.

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA JUGOSLOV. KATOL. JEDNOTE.

Dne 1. januara 1911.

Čenjenim tajnikom krajevniht društva J. S. K. Jednote:

Vsem gg. tajnikom, kateri so mi tako točno in vestno izpolnili imenik svojih članov, se tem potom najtopleje zahvaljujem. Imeniki se sedaj klasificirajo v uradu tajnika, dela je veliko, ker v mnogih slučajih dobim, da se to ali ono ne strinja z vključenjem v glavnem uradu. Delo bude končano, kakor hitro mogoče, vidim pa, da ne bomo mogli dela dokončati pravočasno, da bi mogli assessment za mesec januar pravočasno iziti. Primoran sem toraj prositi cenj. gg. tajnike, katerih društva zbirajo v prvi polovici meseca, da naj malo potpre. Vse bude urejeno, kakor hitro mogoče.

Vse one tajnike, kateri mi še niso poslali imenikov svojih društev, najjudo prosim, da to kmalu store, ker meseca januara je v glavnem uradu Jednote mnogo izsrednega dela in je vsako odlašanje zelo neljubo. Na vseh novih tiskovinah bodele našli "opombe", katere vam bodo kazale, kako se ravnati po novem sistemu. Pravil Jednote, oz. novih dostavkov, ki pravilom še niso prešli iz tiskarne. Kadar pridejo, jih bom takoj razposlal na vsa društva. Izdali bomo tudi mali "pamflet", kateri bude služil v pojasnilo uradnikom društev in članov sploh.

Kadar dobite vsa nova navodila in pojasnila, vas uljudno naprošam, natanko raztolmačiti članom svojega društva sistem, po katerem bomo sedaj poslovali. Pravičen bude za vsakega, bodisi star ali mlad, in tako lahko apeliramo na vse rojake. Upajmo, da bode naša vrida Jednota znanprej hitro vspevala do višjega mesta; naš napredek je odvisen od našega lastnega delovanja. Vsek korak napredka je v našo lastno korist, storimo toraj svoje dolžnosti, kar najbolje nam je mogoče.

Želeč vsem gg. uradnikom in članom Jednote najbolji vpeh v tem novem letu, bležim,

s bratskim pozdravom,

Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

POBOČILO UMRLIH ČLANOV IN ČLANIC, POŠKODBE IN BOLEZNI ZA MESECE JANUAR, 1911.

Za umrlega Franc Pleše, cert. št. 13367, člana društva sv. Jurja št. 22 v So. Chicago, Ill. umrl dne 30. oktobra 1910. vzrok smrti: jetika, zavarovan je bil za \$1000.—, k Jednoti je bil sprejet dne 10. julija 1910.

Za umrlega brata Franc Božić, cert. št. 3240, člana društva sv. Alojzija št. 13 v Baggaley Pa. umrl dne 12. decembra 1910. vzrok smrti: srčna bolezen, zavarovan je bil za \$1000.—, k Jednoti je pristopil dne 15. jan. 1905.

Za umrlega brata Ivana Hren, cert. št. 10813, člana društva sv. Jožefa št. 45 v Indianapolis, Ind., umrl dne 17. decembra 1910. vzrok smrti: jetika, zavarovan je bil za \$1000.—, k Jednoti je pristopil dne 14. nov. 1908.

Za umrlo Frančiško Čvar, cert. št. 12185, članico društva sv. Jožefa št. 36 v Chicago, Minn., umrla dne 27. nov. 1910. vzrok smrti: jetika, zavarovana je bila za \$500.—, k Jednoti je bila sprejeta dne 20. okt. 1900.

Za bolnega brata Roko Ferčar, cert. št. 6902, člana društva sv. Petra in Pavla št. 61 v Denver, Utah, bolna sledi jetika, pripravljen za neodržanje, zavarovan je bil za \$1000.—, k Jednoti je bil sprejet dne 10. okt. 1900.

To in ono.

En gram avstrijskega radija prodan v London za 360.000 K.

Ravnatelj radijevega zavoda v Londonu, Alton, je nedavno temu bival na Dunaju, da se pogodi z avstrijsko vlado za en gram radija, ki ga neki londonski bankir, imenom Wassel, pokloni ondodnemu zavodu za proučevanje radija. Avstrijska vlada je vsprejela predlog ter je za en gram radija določena cena 360.000 kron. No, ta gram radija pripravijo še le v nekoliko mesecih.

Korupcija v Rusiji.

List "Jutro Rosiji" javlja, da prične v kratkem v Petrogradu velika pravda proti inženirjem, ki so gradili ruske trdnjave na daljnem istoku. V stvar je zapletenih mnogo visokih oseb. Pri gradnji trdnjav se je vršilo jako veliko goljufij. Japonski častniki in inženirji so pa delali preoblebeni za navadne kitajske delavce pri zidanju trdnjav, tako, da so imeli Japonci bolje znanje o stanju ruskih trdnjav, nego pa ruska vojaška oblast sama.

Mednarodni vulkanski zavod.

Na zadnjem mednarodnem geološkem kongresu v Stockholmu, Švedska, se je razpravljalo tudi o ustanovitvi mednarodnega vulkanskega zavoda s sedežem v Napolju. Kongres je spoznal oživotvorjenje te osnove za potrebno. Naloga tega zavoda bi bila, da trajno in sistematično preiskuje vulkanske pojave. Zato bi se zgradilo kemiški in fizikalni laboratorij, seismološki postajo ter bi se nabavilo potrebne instrumente. V prvi vrsti bi se moralo redno meriti na vulkanu temperaturo, analizirati pline ter trajno beležiti lokalne potrese vulkanskega značaja toliko za časa vulkanske mirovanja, kolikor za časa delovanja vulkana.

Konfiscirani nagrobnik.

Ne samo na Kranjskem so tako srečni, da jim konfiscirajo vladni organi nagrobne spomenike, tudi na Pruskem imajo take sorte vladi. Pruski uradi so zadnjič konfiscirali na pokopališču v Ober Neudorfu ob asistenci številnih orožnikov nagrobnik tesarja Herrmanna, ki je pred leti prišel ob življenje v prepisu z namim orožnikom. Zdaj so se uradi spomnili, da bi napis na spomeniku utegnil vznemirljivo vplivati na obinstvo in zato so ga konfiscirali. Ampak naj reče kdo kar hoče, kranjski uradi so vendarle boljši od pruskih, in točnejši. Na Kranjskem spomenike konfiscirajo, še predno so postavljeni, medtem, ko so na Pruskem veliko bolj počasni.

Zopet napredek na Slovaškem.

Navzile vsemu madjarskemu nasilju Slovaki vendar le napredujejo. Ljubno urejani slovaški list "Národný Hlasník" je postal tednik. Ta list v svoji zadnji številki namreč slovaškemu obinstvu naznanja, da bode od novega leta izhajal vsak teden enkrat, dozdaj je izhajal vsakih štirinajst dni. List je vselej pisal resnicu ter se neustrašeno poteoval za slovaške pravice.

Davek na nevojak v Rusiji.

V Rusiji nameravajo uvesti nov zakon za obdavčenje vojaštine svobodnih oseb. Vsakdo, ki bi bil svobodno vojaštine, bi moral plačevati določeni davek, a to samo tri leta. Visokost svote, ki bi moral posamičnik plačevati, se razdeli z ozirom na premoženjske razmere posamičnika v 5 razredov od 40 do 5000 rubljev letno. Po tem načrtu bi dobila država vsako leto 300 milijonov.

Spomini na nesrečo v Ökörtu na Ogrskem.

Čitatelji se gotovo še spominjajo grozne nesreče, ki se je zgodila lanske Velikonoče v Ökörtu na Ogrskem. Med plesno zabavo se je vnel kozolec, kjer se je vršil ples in nad 300 ljudi je postalo žrtev tega požara. Po vseh krajih se je nabiral denar za ostale sirote; svote so se višale in množile in ko je bil precej velik kup, je ves denar izginil, žrtve so dobile mal spomenik na pokopališču, ostale sirote pa imajo dobrotnike, drugega pa nič.

Židje na budimpeštanskem vseučilišču.

Te dni je izšel izkaz o slušateljih budimpeštanskega vseučilišča. Po tem izkazu šteje omenjeno vseučilišče 2785 rimokatoliških slušateljev, 165 grkokatoliških (unijator), 113 grško-pravoslavne vere, 692 kalvinov, 515 luteranov in — 2259 Židov.

Drage gosti.

Česki virtuozi Jan Kabelik je kupil za 145.000 kron krasne gosti, najboljšo na svetu, znane pod imenom "Emperor". Gosti so ležale celih sto let pod tleh v — neki skrinji.

Na poskovanem bratu Antonu Gregorcu, cert. št. 0950, člana društva "Zvon" št. 70 v Chicago, Ill. poskovan je na levem očesu, vsled česar je izgubil vid, je opravičen do podpore od Jednote do svote \$200.—

Za poskovanega brata Ignacija Mavšek, cert. št. 12092, člana društva sv. Jožefa št. 53 v Little Falls, N. Y. Poskovan je na levi roki, vsled česar je opravičen do podpore za \$200.—

Za poskovanega brata Ivana Grandovca, cert. št. 12734, člana društva sv. Jožefa št. 17 v Aldridge, Mont. Poskovan na desnem očesu, vsled česar je izgubil vid, opravičen je do podpore od Jednote do \$200.—

Za smrtnino članov \$ 3.000.—
Za smrtnino članice 500.—
Za pokladbe in bolezn. 800.—

Skupaj \$ 4.300.—
Z bratskim pozdravom,
Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

OPOMBA: Na vprašanja nekaterih uradnikov krajevnih društev glede klasifikacije članov po novem sistemu odgovorjam sledeče:

Vse članice katere imenujemo "stare" članice, so tiste, katere so bile skupno spregate v Jednoti z dne 1. jan. 1905., to je prvič, ko je Jednota sprejela članice v svoj imenik in vavstvo. Pred tem časom niso bile članice vpisane pri Jednoti in ne pri društvih, tudi niso bile direktno zavarovane pri Jednoti, ker so samo soprogi za nje plačevali, a smrtnina soproga se je oddala od smrtnine članov in slučajno smrti. Vse take članice moramo toraj vpoštevati, da so pristopile k Jednoti dne 1. januarja 1905. in od tega dneva naprej so zavarovane pri Jednoti na svoj lastni račun. Pri klasifikaciji smo morali vpoštevati ta pristop in ne prejšnji, ko so bile zavarovane samo s svojimi soprogi, a ne vpisane pri Jednoti.

S spoštovanjem udani,
Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

IZ URADA GLAVNEGA TAJNIKA JUGOSLOV. KATOL. JEDNOTE.

Fly, Minn. dne 1. januarja 1911.

Členjem tajnikom krajevnih društev J. S. K. Jednote:

Tem potom naznanjam, da sem klasificiral članice nekaterih društev po njih starosti, kakor zahteva novi sistem Jednote, ter sem te dni začel razpošiljati društvom ta zapisnik. Naprošam vas torej, da ga dobro pregledate, in ako zapazite kako pomoto, blagovolite mi to nemudoma naznaniti. Uvereno je, da se bodo pri tako velikem delu vrnile tu pa tam kakke neljube pomote, kar bomo od druge volje popravili, kadar se nam to naznani.

Naj tu omenim, kako se člani klasificirajo po letih. V prvi razred se vpoštevajo člani od 16. do 20. leta, to je včeti od 20. leta, v drugi razred se vpoštevajo člani z začetkom 21. leta do 25. leti je treba vedno pet let v vsaki razred, tako da pride šest razred od konca 40. leta pa do 45.

Poslani imenik vključite v svoje knjige po razdeljeni lestvici tako, da boste zaprejem imeli vse članice enega razreda skupaj zapisane. V vsakem razredu skušajte imeti članice izpisane po abecednem redu, ker vazi to mnogo bolj olajša delo pri nadaljnjih poročilih na Jednoto.

Knjiga prememb članov, katero sem razposlal, rabite vsaki mesec, kadar se številu članov premeni. Izpisal sem vam številu članov v vsakem razredu, s katerim se začenja mesec januar 1911. Na podlagi teh števil se ravnavajte v bodoče.

Mesečno poročilo prememb se bode od sedaj naprej pošiljalo na novih formah, katere sem v to svrhu razposlal. V poročilu za mesec januar sem vam tudi zaznamoval številu članov in članice, da vam bode tako delo nekoliko olajšano, in da boste lažje vedeli, kako začeti podlago teh poročil.

Obišite opombe na vseh novih tiskovinah, katere vam bodo raztolmačile, kako je treba take tiskovine izpolniti po novem sistemu.

Z bratskim pozdravom,
Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

PRISTOPILI:

K društva "Sokol" št. 38 v Pueblo, Colo. dne 27. decembra 1910. Marko Petric, rojen 1886. cert. št. 13968, v I. razred. Društvo šteje 55 članov.

K društva sv. Petra št. 50 v Brooklyn, N. Y. dne 27. decembra 1910. Frane Murarik, rojen 1874. cert. št. 13967, v I. razred. Društvo šteje 24 članov.

K društva sv. Jožefa št. 12 v Pittsburgh, Pa. dne 27. decembra 1910. John Lomber, rojen 1875. cert. št. 13964, v I. razred. Društvo šteje 82 članov.

K društva sv. Alojzija št. 18 v Rock Springs, Ark. dne 27. decembra 1910. Lovrene Pintar, rojen 1887. cert. št. 13960; John Dolinar, rojen 1894. cert. št. 13961; John Fik, rojen 1888. cert. št. 13962; Valentin Završnik, rojen 1894. cert. št. 13963, vsi v I. razred. Društvo šteje 225 članov.

K društva sv. Petra in Pavla št. 15 v Sopris, Colo. dne 27. decembra 1910. Jos. Gruden, rojen 1892. cert. št. 13955; Matt. Primožič, rojen 1878. cert. št. 13956; Frank Merhar, rojen 1869. cert. št. 13957; Ivan Nosan, rojen 1879. cert. št. 13958; Alois Klun, rojen 1883. cert. št. 13959, vsi v I. razred. Društvo šteje 118 članov.

K društva sv. Jožefa št. 52 v Mineral, Kans. dne 27. decembra 1910. Peter Prezelj, rojen 1887. cert. št. 13950, v II. razred; Matija Košak, rojen 1883. cert. št. 13951; Frank Zalokar, rojen 1877. cert. št. 13952, oba v I. razred. Društvo šteje 64 članov.

K društva sv. Jožefa št. 53 v Little Falls, N. Y. dne 27. decembra 1910. Valt. Eržen, rojen 1891. cert. št. 13949, v I. razred. Društvo šteje 79 članov.

K društva sv. Janeza Krstnika št. 82 v Schoeygan, Wisc. dne 27. decembra 1910. Mato Markesina, rojen 1885. cert. št. 13946, v II. razred. Albino Prine, rojen 1893. cert. št. 13947; Paul Shutte, rojen 1892. cert. št. 13948, oba v I. razred. Društvo šteje 69 članov.

K društva sv. Jožefa št. 85 v Aurora, Minn. dne 27. decembra 1910. Pet. Staudohar, rojen 1883. cert. št. 13945, v I. razred. Društvo šteje 57 članov.

K društva sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 27. dec. 1910. Jos. Peterlin, roj. 1886. cert. št. 13965, v I. razred. Društvo šteje 246 članov.

K društva sv. Barbare št. 72 v Ravensdale, Wash. dne 27. dec. 1910. Egidij Podkrajnik, rj. 1879. cert. št. 13964, v I. razred. Društvo šteje 32 članov.

K društvu "Zvon" št. 70 v Chicago, Ill. dne 27. decembra 1910. Anton Gorenčič, roj. 1885. cert. št. 13943, v II. razred. Društvo šteje 38 članov.

K društva sv. Frančiška št. 99 v Moon Run, Pa. dne 30. decembra 1910. Martin emhar, rojen 1885. cert. št. 13971; Alois Sue, rojen 1874. cert. št. 13974, v I. razred; Mary Vrankar, rojena 1880. cert. št. 13873, v II. razred. Društvo šteje 7 članov in 1 članice.

K društva sv. Jožefa št. 20 v Sparta, Minn. dne 30. decembra 1910. Ignacij Jamnik, roj. 1889. cert. št. 13979, v II. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društva sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. dne 30. decembra 1910. John Košmcer, rojen 1881. cert. št. 13782; Rudolf Plos, rojen 1883. cert. št. 13985; Anton Košmcer, rojen 1878. cert. št. 13986; Marko Kratočvil, rojen 1885. cert. št. 13937; Marko Poshel, rojen 1885. cert. št. 13938 v I. razred; Lucija Marhar, rojena 1886. cert. št. 13939, v II. razred. Društvo šteje 7 članov in 1 članice.

K društvu sv. Jurija Viteza št. 49 v Kansas City, Kans. dne 31. dec. 1910. Gabr. Mrhar roj. 1870. cert. št. 13993 v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Barbare št. 60 v Chisholm Minn. dne 31. decemb. 1910. Andro Abuja, rojen 1883. cert. št. 13975; Peter Ovearč, rojen 1868. cert. št. 13970, oba v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu Isus Prijatelj Maleh št. 63 v Monessen, Pa. dne 31. dec. 1910. Dragut. Bondaković, roj. ? cert. št. 13974, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, Ohio. dne 31. dec. 1910. John Kekaj, roj. 1875. cert. št. 13970, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

PRISTOPILI:

K društvu sv. Stefana št. 26 v Pittsburg, Pa. dne 27. decembra 1910. Terezija Barbiš, roj. 1887. cert. št. 13942. Društvo šteje 18 članice.

K društvu sv. Jožefa št. 29 v Imperial Pa. dne 27. decembra 1910. Franciška Zmet, rojena 1868. cert. št. 13953; Marija Zupane, rojena 1876. cert. št. 13954. Društvo šteje 31 članice.

K društvu sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumet, Mich. dne 27. dec. 1910. Mamie Peterlin, rojena 1887. cert. št. 13966. zavarovana za \$1000.00. Društvo šteje 132 članice.

ODSTOPILI:

Od društva sv. Alojzija št. 78 v Salida, Colo. dne 27. decembra 1910. John Majković, cert. št. 11493, v razr. Društvo šteje 49 članov.

Od društva sv. Jožefa št. 20 v Sparta, Minn. dne 31. decembra 1910. John Gnore, cert. št. 5431, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Cirila in Metoda št. 16 v Johnstown. Pa. dne 31. dec. 1910. Marija Zalar, cert. št. 8604. Društvo šteje 7 članov.

Od društva Marija Zvezda, št. 32 v Black Diamond, Wash. dne 31. dec. 1910. Jakob Stiglic, cert. št. 1851, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

ZOPET SPREJETI:

K društvu sv. Jožefa št. 85 v Aurora, Minn. dne 27. decembra 1910. Vile. Lesar, cert. št. 11337; Neža Lesar, cert. št. 11342; Frank Kmet, cert. št. 10791. Ignac Mušič, cert. št. 764; Anton Brdajc, cert. št. 10765; Josip Koir, cert. št. 10783; Frank Gernek, cert. št. 12903, vsi v I. razred. Društvo šteje 59 članov in 26 članice.

K društvu sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, Ohio. dne 31. dec. 1910. Rudolf Gnjar, cert. št. 5704; Ivan Stukovec, cert. št. 12730, v II. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Jurija št. 22 v So. Chicago, Ill. dne 31. dec. 1910. Jos. Davorič, cert. št. 12539, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu Marija Zvezda št. 32 v Black Diamond, Wash. dne 31. dec. 1910. Frank (Ime nečitljivo), cert. št. (nečitljivo); Frank Loušin, cert. št. 1970; Karol Loušin, cert. št. 4966, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Jožefa št. 78 v Oregon City, Oreg. dne 31. decem. 1910. Michael Jaković, cert. št. 7442, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Jožefa št. 74 v Tyre, Pa. dne 31. decembra 1910. Peter Požaj, cert. št. 12158, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

K društvu sv. Jožefa št. 14 v Crockett, Cal. dne 31. decembra 1910. Ana Škof, cert. št. 8481. (brez naznake razreda); John Škof, cert. št. 1125, v I. razr. Društvo šteje 7 članov in 1 članice.

K društvu sv. Frančiška št. 54 v Hibbing Minn. dne 31. decembra 1910. Frank Brozin, cert. št. 11829, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

ČRTANI:

Iz društva sv. Jožefa št. 85 v Aurora, Minn. dne 27. decembra 1910. andr. Klun, cert. št. 190, v razr.; Helena Klun, cert. št. 7993. Društvo šteje 59 članov in 26 članice.

Iz društva sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 30. decembra 1910. Ivan Mašenšek, cert. št. 2350, razr. (nenaznačen); Neža Mašenšek, cert. št. 9477. Društvo šteje 162 članov in 48 članice.

Iz društva sv. Rešnjega Telesa št. 95 v Franklin, Kans. dne 31. dec. 1910. Andrej Bozovičar, cert. št. 12710, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Iz društva Marija Zvezda št. 32 v Black Diamond, Wash. dne 31. dec. 1910. Henry Kraupa, cert. št. 2112, razr. (nenaznačen); Terezija Kraupa, cert. št. 9200. Društvo šteje 7 članov in 7 članice.

PRESTOPILI:

Brat Franc Petelinšek, rojen 1881. cert. št. 7424, zavarovan v I. razred. In od društva sv. JJ. Jožefa št. 7 v Mineral Kans. prestopil je dne 27. dec. 1910. k društvu sv. Rešnjega Telesa št. 95 v Franklin, Kans. Prvo društvo šteje 62, drugo 27 udov.

Brat Lon's Bukovšek, rojen 1876. cert. št. 12195, zavarovan v I. razred. In od društva sv. Jožefa št. 85 v Aurora, Minn. je prestopil dne 27. dec. 1910. k društvu sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. Prvo društvo šteje 57, drugo 235 članov.

SUSPENDIRANI:

Od društva sv. Barbare št. 39 v Roslyn, Wash. dne 31. decembra 1910. Blaž Kauzlarč, cert. št. 6701, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

Od društva "Mirija" št. 93 v Koehler, N. Mex. dne 31. dec. 1910. Anton Janko, cert. št. 12163; Peter Skrab, cert. št. 13065; Josip Rodovič, cert. št. 13066, v razred. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn. dne 31. decem. 1910. John Ahlin, cert. št. 13323; Tomaž Ples, cert. št. 11292; John Pintar, cert. št. 11145; Frank (Ime nečitljivo), cert. št. 5023, vsi v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Barbare št. 60 v Chisholm, Minn. dne 31. dec. 1910. Anton Majnarič, cert. št. 5095, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Janeza Krstnika št. 37 v Cleveland, O. dne 31. dec. 1910. Jožef Skulj, cert. št. 6508, v I. razr. Ursula Skulj, cert. št. T418, v II. razr. Društvo šteje 7 članov in 7 članice.

Od društva sv. Frančiška št. 99 v Moon Run, Pa. dne 30. dec. 1910. Frank Iglar, cert. št. 13224, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Alojzija št. 31 v Braddock, Pa. dne 31. decemb. 1910. Peter Zupan, cert. št. 12610, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Jurija št. 22 v So. Chicago, Ill. dne 31. dec. 1910. Martin Stegne, cert. št. 11175, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Rešnjega Telesa št. 95 v Franklin, Kans. dne 31. dec. 1910. Blaž Račič, cert. št. 12708; Rudolf Kreča, cert. št. 12703, v I. razred. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Barbare št. 33 v Trestle, Pa. dne 31. decembra 1910. Jakob Zabukovec, cert. št. 10456, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Petra in Pavla št. 15 v Pueblo, Colo. dne 31. dec. 1910. Peter Grohar, cert. št. 7874; Ivan Mohorčević, cert. št. 6219; Josef Lipce, cert. št. 12512, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Cirila in Metoda št. 16 v Johnstown, Pa. dne 31. dec. 1910. Frank Gusičič, cert. št. 12263, v I. razr. Društvo šteje 7 članov.

Od društva sv. Roka št. 54 v Orient, Pa. dne 31. decembra 1910. Anton Podlesnikar, cert. št. 4959; Anton Korbar, cert. št. 4958; Ivan Petek, cert. št. 5958; Mihael Biščak, cert. št. 7483; Anton Kovačič, cert. št. 7484; Alojz Krek, cert. št. 7798; Vimeene Čohan, cert. št. 100017, vsi v I. razreda. Društvo šteje 7 članov.

UMRLA:

Frančiška Cvar, cert. št. 12165, članica društva sv. Jožefa št. 30 v Chisholm, Minn., umrla je dne 27. novembra 1910. Zavarovana je bila za \$500.—, k Jednoti je bila sprejeta dne 20. oktobra 1909. Društvo šteje 50 članice.

PREMEMBA RAZREDA:

Marija Orehar, cert. št. 10671, članica društva sv. Andreja št. 84 v Trinidad, Colo. premenila je dne 4. decembra 1910 razred iz drugega v prvega, zavarovana za \$1000.—, Društvo šteje 7 članice.

Brat Ivan Remšigar, cert. št. 10425 član društva sv. Cirila in Metoda št. 16 v Johnstown, Pa. premenil je dne 4. decembra 1910 svoj razred iz drugega v prvega, Društvo šteje 7 članov.

Brat Martin Zalar, cert. št. 3747 član društva sv. Cirila in Metoda št. 16 v Johnstown, Pa. prestopil je dne 7. 1910. iz drugega v drugi razred. Društvo šteje 7 članov.

Brat John Kmet, cert. št. 7804 član društva sv. Mihaela Arhangela št. 10 v Claridge, Pa. prestopil je dne 20. decembra 1910. iz drugega v drugi razred. Društvo šteje 7 članov.

Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

Sloveni in Hrvatji

Naznanjam, da sem odliči rojak v tem mestu, kjer imam sloven

prvo vrsto. Točen volim izvesti "Chicago Star" pivo in parava kal-

ifornijska vina. Poleg tega so vsakom rojaku na razpolago prav tako

určeno spalne celine.

Govorim gostom, sem ob vsaki priliki na razpolago.

Svoj v rojstvu

Geo. L. Brozich, glavni tajnik.

EDINA SLOVENSKA TVRDKA.
ZASTAVE, REGALJE, ZNAKE, KAPE
PEČATE IN VSE POTREBSČINE
ZA DRUSTVA IN JEDNOTE.
Delo prve vrste. Cene nizke.
F. KERŽE CO.
2616 S. LAWDALE AVE., CHICAGO, ILL.
SLOVENSKE CENIKE POSILJAMO ZASTONJ.

SLOVENC I IN SLOVENKE NA ROČAJTE SE NA "GLAS NARO-
DA", NAJVEČJI IN NAJCENEJSI SLOVENSKE DNEVNIKI

= Cenik knjig, =
katere se dobe v zalogi
Slovenic Publishing Company
82 Cortlandt St., New York, N. Y.

MOLITVENIKI.

DUŠNA PAŠA, broširana 60¢, ve-

zana 80¢, z zlato obrezo \$1.—

JEZUS IN MARIJA, vezan v platno

50¢.

KILJUČ NEBEŠKIH VRAT, vezan v

slonokost, \$1.50.

MALI D'HOVNI ZAKLAD, šagria,

zlata obreza 90¢.

POBOŽNI KRISTJAN, fino vezano

85¢.

RAJSKI GLASOVI, fino vezano z

zlato obrezo 40¢.

SROE JEZUSOVO, broširana 60¢.

SKRBI ZA DUŠO, zlata obreza vez.

\$1.—

SVETI ROŽNI VENEC, 50¢.

SVETA MAŠA, v usnje vez. zlata ob-

reza 75¢.

SVETA URA, v usnje vezana zlata

obreza \$1.20.

VODITELJ V SREČNO VEČNOST,

vez. zlata obreza 90¢.

VRTEČ NEBEŠKI, v platno vez. 70¢

slonokost imit \$1.50.

POUČNE KNJIGE:

ABECEDNIK SLOVENSKEI vez. 20¢

ABECEDNIK NEMŠKI, vezan 25¢.

ALFON NEMŠKO — ANGLEŠKI

TOLMAČ, 50¢.

ANGLEŠČINA BREZ UČITELJA,

40¢.

EVANGELIJI, 50¢.

ČETRTO BERILO, 40¢

GRUNDREISS DER SLOVENI-

SCHEN SPRACHE, vezan \$1.25.

HRVATSKO — ANGLEŠKI RAZGO-

VORI, veliki 50¢.

KATEKIZEM, mali 15¢, veliki 40¢.

HITRI RAČUNAR, 40¢.

MALA PSMARICA, 30¢.

NAVODILO KAKO SE POSTANE

DRŽAVLJAN ZJED. DRŽAV, 5¢.

PODUK SLOVENCEM, KI SE HO-

ČEJO NASELITI V AMERIKO,

30¢.

PRVA NEMŠKA VADNICA, 35¢

ROČNI ANGL.-SLOV. SLOVAR, 30¢

SLOVAR SLOV. NEMŠKI (Janežič-

Bartel) nova izdaja, \$3.00

SLOVARČEK PRIUČITI SE NEM-

ŠČINE BREZ UČITELJA, 40¢.

SLOVENSKA KUCHARICA, Blei-

weiss vez., \$1.80.

SLOVENSKA PSMARICA I. in II.

del, vsaki po 70¢.

SPRETNJA KUCHARICA, broš., 80¢.

ZGODBE SVETEGA PISMA STA-

stanovljena dne 16. avgusta 1909 v državi Penna.
in korporirana 22. aprila 1909 v državi Penna.
sedežem v Conemaugh, Pa.

GLAVNI URAĐNIKI:

Predsednik: MIHAEL ROVANSEK, R. F. D. No 1, Conemaugh, Pa.
Podpredsednik: GEORGE KOS, 524 Broad St., Johnstown, Pa.
Glavni tajnik: IVAN PAJAK, L. Box 328, Conemaugh, Pa.
Pomožni tajnik: JOSIP SVOBODA, R. F. D. 1, Box 122, Conemaugh, Pa.
Blagajnik: FRANK ŠEGA, L. Box 238, Conemaugh, Pa.
Pomožni blagajnik: IVAN BREZOVEC, P. O. Box 6, Conemaugh, Pa.

NADZORNIKI:

JACOB KOČAN, pred. nadz. odbora, Box 508, Conemaugh, Pa.
FRANK PERKO, nadzornik, L. Box 101, Conemaugh, Pa.
ANTON STRAŽIŠAR, nadzornik, Box 511, Conemaugh, Pa.

POROČNIKI:

ALOJZIJ BAVDEK, predsednik porot. odbora, Box 1, Danio, Pa.
MIHAEL KRIVEC, porotnik, Box 324, Pomerio, Cole.
IVAN GLAVIČ, porotnik, P. O. Box 323, Conemaugh, Pa.

VRHOVNI ZDRAVNIK:

B. E. E. BRALLIER, Greeve St., Conemaugh, Pa.

Cenjena društva, osiroma njih uradniki so aljudno prošeni pošiljati denar naravnost na blagajnika in nikomur drugem, vse druge dopise pa na glavnega tajnika.

V slučaju da opazijo društveni tajniki pri mesečnih poročilih, ali sploh kjerskodi v poročilih glavnega tajnika kako pomanjklivosti, naj se to nemudoma naznani na urad glavnega tajnika, da se v prihodnje popravi.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA."

OLD SUREHAND.

POTNI ROMAN. SPISAL KAROL MAY.

Poslovenil za "G. N." B. P. L.

(Dalje.)

Ko sem čakal že več kakor eno uro, mehkih tleh. Sedaj sem že tudi videl sem si rekel, da je bila moja pot za jezdeca; bila sta samo dva. Jezdila man in da pridejo zasledovalci šele sta, ne da bi se vstavila, mimo mene: jutri. Vstal sem, da bi se vrnil. Naenkrat se mi je zdelo, kakor da bi prej. Slišati me nista mogla, ker je slišal spodaj šum; vstavil sem se in konjsko kopitanje zadušilo moje stopljal. Da, nekdo je prihajal. Ta- ter rekel v komanškem jeziku, kate- koj sem počenil za grm.

Šum je prihajal bližje: slišal sem tega sem bil ves: zamolklo udarjanje konjskih kopit po- "U! Ali ne diši tu po dimu?"

Tudi drugi je začel vibati nos in vprašal. "Ali imate kak drug na- "Da, to je dim." "Beji pes je tako nepreviden, da je moral takoj imeti Old Shatter- zakuril ogenj." "Ker je to storil, ne more biti slaven vojščak, ker inuče ne bi bil tako nepreviden." "Da, čisto navaden in neizkušen vojščak je, in radi tega mu bodeva prav lahko vzela skalp." "Zadostovalo je, da sva mu samo midva sledila. Moj brat naj stopi s konja, da počakava popolne teme. Kako dobro je bilo, ko me je ubogal in jezdit z menoj naprej! Po skalp greva in potem se takoj vrneva k Saskuan-kui (modri vodi), kamor so že odšli naši vojščaki. Torej razja- hajva." "Tega ni bilo treba mojemu bratu povedati; že sam vem, da se ni mogo- če priplaziti k sovražniku na konju id ga presenetiti.

Zavihtela sta se s konj in ju prive- zala; potem sta se plazila naprej, jaz pa za njima. Vsa njuna pozornost je bila obrnjena le naprej; jaz sem bil oddaljen od zadnjega le za osem korakov. Ali naj čakam, da prideta do grmovja pri ognju? Ne; to bi bila ve- lika napaka. Moral sem ju sedaj na- pasti in tudi nisem odlašal, tega sto- riti. Nož sem zataknil za pas, in po- tegnil revolver. V tleh, starih dolgih skokih sem dosegel zadnjega moža in ga udaril z orožjem po glavi, da se je namah zgrudil. Prvi se je usta- vil, ko je začel padec; ter vprašal: "Kaj je bilo to? Kaj ima moj brat- "

Dalje ni mogel govoriti; skočil sem k njemu, ga zgrabil z leve roko za vrat z desnico sem ga pa udaril, da se je istotako zgrudil. Pri sebi sta imela lase; z jermen sem v nezvesti ležeca tako povezal, da se nista moga na kak način odstraniti, semve gla ganiti. Še manj pa osvoboditi. Da se pa ne bi mogla na kak način od- straniti, sem ju še na drevo privezal. Nato sem se vrnil k ležecem.

Ko sem prišel tja, nisem nič re- kel, marveč se vlegel na prostor, kjer sem bil prej. Old Wabble me je zved- livo pogledal; drugi se za mojo od- sotnost še zmenili niso.

"Odsli ste, sir, in torej ne veste, kaj smo med tem časom govorili. Jaz ne jezdim k vojaškemu taborišču," je rekel.

"Torej ste se premislili?" sem

"Potrebno bi pač bilo, da to sto- rim, ker ste napravili še večjo na- pako, kakor je bila ta. Stala bi vas lahko življenje."

"Strela! Seznanite me vendar s to nevarno napako!"

"Rad ustrežem vaši želji. Ali mi morete povedati, kaj storijo Indijan- ci, če jim kak belec pobegne?"

"Seveda. Za njim jezdi, dokler

ga ne dobi. To ve vendar vsakdo!"

"Kako to, da ne? Razlalji bi post- jate, sir!"

"Nočem vas razlaliti, ampak sa- ku svariti. Mr. Cutter je pobegnil Komancem. Ali menite, da ga ne za- sledujejo?"

"Zounds! Na to pa res nisem mi- silil!"

"Na kaj takega ne bi smeli po- biti. Indijanci bodo zasledovali Mr. Cutterja že zaradi Old Surehanda."

"Thunder-storm!" je zaklical Old Wabble ter se udaril z roko po čelu.

"To je res, sir. Kako sem vendar mogel pustiti tako nevarnost čisto v nemar! Prav gotovo so za menoj in me bodo skušali na vsak način dobiti v roke."

"Vidite! Pa še straž niste razpo- stavili!"

"To se mora takoj zgoditi."

"Pa ne zadostuje."

"Kaj pa je še treba, sir? Povejte hitro! Vse storim, kar mislite, da je potrebno."

Zame je bil pravi užitek, gledati obraze drugih. Z začudenimi očmi so zrlj vame, in Sam Parker ga je kon- čno vprašal:

"Kaj misli ta Master, da je po- trebno? Ali menite, da ve Mr. Char- ley, kaj se mora zgoditi v položaju, v kakoršnjem se nahajamo?"

"Da, tega mnenja sem," je odgo- voril vprašani. "Saj ste čuli, da skrbi bolj za našo varnost, kakor mi sam. Torej, Mr. Charley, kaj nam sveta- jete?"

"Če pridejo zasledovalci, morajo zadušiti naš ogenj. Mogoče so že tu, in čakajo prilike za napad. Jaz bi na našem mestu odposlal nekaj ogledu- hov, da preiščejo okolico v tolikem okrožju, kolikor daleč je mogoče za- dišati dim."

"Well, sir, verily well! Niti tre- nutka ne odlašamo, to storiti. Mr. Parker, vzemite tri moše seboj, in preiščite okolico! Da je potrebno, morate uvideti."

"Yes," je rekel imenovani. "Ču- dno je, da nismo že davno prišli na o. Najednejše je pa, da nas opozori na napake stariar, ki še zapadnjak ni. Takoj grem in vzamem štiri mo- še seboj."

"Naj pa tudi odprejo oči in ušesa."

drugače ne vidijo in ne slišijo nič;

Parker si je izbral štiri tovariše in z njimi se je odpravil na pot. Prvi je bil Parker; njemu sta sledila dva njegova tovariša z indijanskima ko- njema in ujetima Komancema, katere so razvezali. Parker je zaklical, še predno je prišel do ognja:

"Mr. Cutter, poglejte vendar, kaj prinašamo!"

Old Wabble je poskočil, gledal rde- čekočca, ki sta bila sedaj že zopet pri zavesti, ter vzkliznil:

"Dva Indijanca in sice Komanc, kakor razvidim iz barv! Kje ste jih pa dobili?"

"Našli smo jih."

"Kaj? Našli?"

"Tako je."

"Toda sovražnih Indijancev se ven- dar ne najde kar tako, meniš ti tebi- ni?"

"Tega mnenja sem bil dosedaj tudi jaz, pa kakor vidim, ni bilo pravo. Našli smo Indijanca, zvezana skupaj in privezana na neko drevo; kmalu potem tudi njuna konja."

"Kdo bi mislil, da je to mogoče!"

"Da, res je skoraj neverjetno. To- da to, kar vidim z lastnimi očmi, mo- ram verjeti. Kdo ju je neki premagal in zvezal? Belci so morali biti v bli- žini, ki so to storili, ne da bi vedeli, da se nahajamo tukaj?"

Sedaj me je starec hitro pogledal, poklinal z glavo in rekel:

"Da, belci; vendar jih ni bilo več, ampak en sam je bil."

"Eden?"

"Da."

"Eden? Kako pridete na to?"

"Ali sta jetnika ranjena?"

"Ne. Nikake poškodbe ni videti."

"Torej tudi ni bilo nobenega boja; premagana sta bila, ne da bi se mogla braniti. Kaj takega more izvršiti pa samo en človek, in kdo je ta, bode- te uganili?"

"Strela! Old Shatterhand me- nite?"

"Da."

"On ju je torej pobil in zvezal?"

"Na vsak način."

"Potem mora biti kje blizu!"

"Zakaj se pa ne pokaže?"

"Ker imamo vse vzroke, saj pravi- jo, da nicesar ne stori brez vzroka."

"Potemtakem se niste motili, ko ste rekli, da mora biti v tej pokraj- ni. Poiskati ga moramo."

"Čemu?"

"Ker ga že jutri rabimo."

"Po mojem mnenju ga ne bo treba iskati. Prav gotovo ve, da pričakuje- mo tuka njegove pomoči. Zanesite se na to, da pride o pravem času!"

"Saj govorite tako, kakor da bi bili vsega, Mr. Cutter! Sicer se pripovedujejo o njem stvari, ki se čujejo popolnoma neverjetne, in- so se vendar zgodile; vendar je tudi on človek, in more le to vedeti, kar vidi in kar sliši."

(Dalje prihodnjič.)

MAZANILLO.

Članov društva sv. Petra in Pavla šteje 51 J. S. K. J. v Murray, Utah, se naznanja, da smo pri zadnji seji izvolili sledeče uradnike v odbor za leto 1911: Marko Petrič, predsednik.

R. F. D. Box 4 A; Josip Nučič, podpredsednik; Josip Kastelie, tajnik, Box 545; Ivan Rebolj, podtajnik, Box 467; Math. Shobar, blagajnik in zastopnik, Box 132. Odborniki: Jernej Kamnikar, Josip Boh in Josip Uzelac. Redar Mihael Miloknoje. — Vsi v Murray, Utah.

Društvo zboruje vsakega 12. v me- secu v dvorani Opera House.

Z bratskim pozdravom

Josip Kastelie, tajnik.

(12-13-1)

Isčem mojega starega prijatelja TO- MA ROZMAN. Doma je nekje na Gorenjskem. Ker bi rad zvedel za njegov naslov, zato prosim cenje- ne rojake, če kdo ve, kje se nahaja, da mi javi, ali naj se pa sam ogle- si. — Joseph Miklič, Box 634, Sa- lida, Colo.

(12-13-1)

Kje se nahaja moj prijatelj JOSIP SEMEC? Doma je iz Rakulka, fara Hrenovce na Notranjskem. Ker bi rad zvedel za njegov na- slov, predno odpotujem v staro do- movino, zato prosim cenjene roja- ke, če kdo ve, da mi naznani, ali naj se pa sam javi. — Anthony Žakelj, Box 17, Camp 78, Felix, Somerset Co., Pa.

100.000 ZASTONJ!

DO DANES NAJVEČJIH IN NAJ- OBŠIRNEJH ZDRAVSTVENIH KNJIG!

Poslajte nam samo za 10 centov znamk, za poštnino in poslalo se Vam bode od Dr. E. C. Collinsa spisano znamenito in po celemu svetu slavljeno knjigo

240 strani mnogi slik **Človek Njegovo Življenje in Zdravje** presega vse druge knjige!

To je ista glasovita knjiga, katera je učila mnogo drugih zdravnikov o tajnosti in zdravljenja bolezni.

Vsi oni samohvalneži in mali zdravniki kateri se nabirajo in rastejo kakor gobepodčju, in o katerih se niste nikdar čuli, izjavljajo in pripoznavajo, da je to najpoudčljiva zdravstvena knjiga kolikor jih je bilo do sedaj spisanih in izda- nih v slovenskem jeziku!

POZOR!! Nekateri mali breznačajni zdravniki in mazači so poskušali to znamenito knjigo prepisati, tu pa tam kakoli ostavek promeni, na- kar vam potem svojih oglasov govo- re, da vrzite do sedanjje knjige proč ter da si naročite njihove knjige. Na vse pretege poskušajo vas odvrčajo, da ne naročite od Dr. Collinsa znamenite knjige Človek njegovo življenje in zdravje ker kakor hitro isto prejmete takoj sami vidite, da njih knjige niso nič vredne ter da niti prepisati ne znajo. Dajo Vam nespo- polnjeno knjigo katera Vas ne po- duči popolnoma nič. A če vam samo dokazuje velike, pošene in zavete inštitute in nepo- šteje nevestnih zdravnikov. Za dokaz vam svetujemo. — Pišite po vse zdravniške knjige — in sodite sami kakor je že na tisoče Slovencev presodilo, katera da je naj- večja in najpoudčljiva zdravniška knjiga na celim svetu.

POTEM SE BODETE PREPRIČALI O RESNICI!!

Istina u pogledu krvi!!

Znano je skož več tisoč let, da bolezni nastanejo vsled pokvarjene in nečiste krvi. Vaš oče je to vedel tudi vaš ded je to vedel. To ni nobena novost. A oni nevesti in v možganah slabotni zdravniki vas hočejo uveriti, da je to nova iznajdba. Ni smešnejše stvari na svetu, to lahko vsaki otrok ve. No morda bodedo skupno iznena- deni, in da bodedo ti zdravniki pronašli in nam začeli trobiti da teče voda nazvorg.

Veliki Dr. E. C. Collins je že davno to vedel in znal, kar morajo vsi zdravniki znati, posebno taki modrijani kakor so ti zdravniki ki izvezajo vse bolezni iz krvi. Dr. E. Collins je oni kateri je iznašel prvo zdravilo in metodo kako kri okrepati, čistiti da got taka pravilno cirkulira in pretaka po krvnih staničevinah ter napravi človeka, močnega, zdravega in srečnega. Z tem se drugi ne morejo hvaliti.

Zapomnite si to;

Vsaki cigan hvali svojega konja. Lahko je govoriti vse, lahko se je samega sebe hvaliti po oglaših. Ali uspehi govore veliko glasneje nego črke, dokazi potrdujejo delovanje. Ljudi se lahko vara samo malo časa po takih ne- vrednih zdravnikih. No Collins New York Medical Institute obstoji že približno 15 let na svojem mestu kakor

hrb Gibraltar, in je poznat kod največji dobrodelni zavod za naš narod v Ameriki.

Ako bolebate na kakorini koli bolezni in da Vam vsi drugi zdravniki niso zamogli pomagati, se smote s popolnim zaspanjem obrniti na Dr. E. E. Hyntman Medikal direktor od



Proglasen največjim po množtvu.

Uradne ure so: Od 10 do 5 ure pop. Ob nedeljah in praznikih od 10 do 1 ure pop. Vsaki torek in petek od 7 do 8 ure zvečer.

The **COLLINS** NEW YORK MEDICAL INSTITUTE

140 W. 34th Street, NEW YORK, N. Y.